

ХОЛОДИЛЬНИКИ-МОРОЗИЛЬНИКИ**ХМ-6219-XXX****ХМ-6221-XXX****ХМ-6224-XXX**

020



РБ01



003



001



1003

Сертификаты соответствия изделий выданы БЕЛЛИС (ул. Красная, 7Б, 220029, г. Минск):
№ TC BY/112 03.03. 020 00130, срок действия с 09.02.2012 г. по 08.02.2017 г.

1 ОПИСАНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

1.1 Холодильник в соответствии с рисунком 1 предназначен для замораживания и длительного хранения замороженных продуктов, приготовления пищевого льда в МК; для охлаждения и кратковременного хранения пищевых продуктов, напитков, овощей и фруктов в XK.

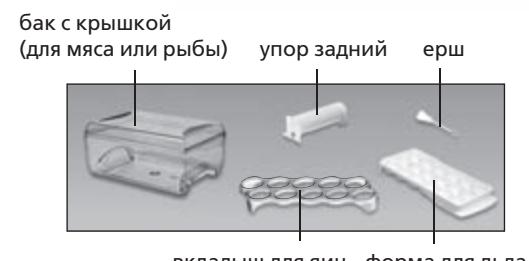
1.2 Холодильник имеет два компрессора: XK и МК охлаждаются независимыми холодильными агрегатами, что позволяет отключать одну камеру при работе другой.

1.3 В холодильнике предусмотрен режим "Замораживание" в МК.

1.4 Эксплуатировать холодильник необходимо при температуре окружающей среды от плюс 10 °C до плюс 43 °C.

1.5 Общее пространство, необходимое для эксплуатации холодильника, определяется габаритными размерами, указанными на рисунке 2 в миллиметрах. Для беспрепятственного извлечения комплектующих из холодильника необходимо открывать двери камер на угол не менее 90°.

Конструкцией холодильника обеспечивается максимальный угол открывания двери XK – 120°. Во избежание поломки **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** прилагать чрезмерное усилие для открывания двери XK на угол более 120°.



I — морозильная камера (МК):
«а» — зона замораживания и хранения;
«б» — зона хранения;
II — камера для хранения свежих продуктов (XK)

Рисунок 1 — Холодильник и комплектующие изделия

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

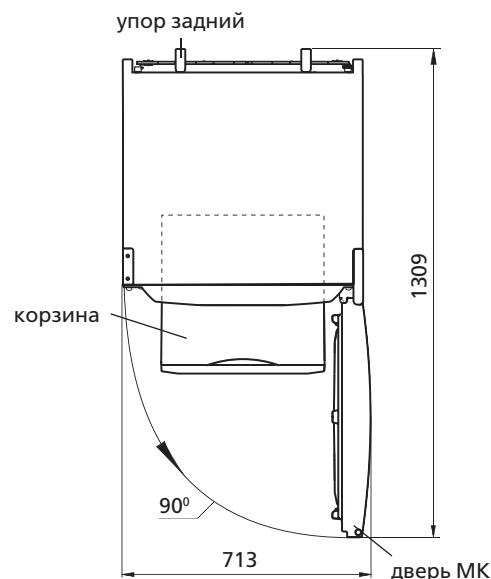
1.6 Корзины МК имеют ручку на передней панели для удобства при загрузке и выгрузке продуктов, а также ручки на боковых поверхностях (кроме нижней корзины) для перемещения вне холодильника в соответствии с рисунком 3. Дизайн корзины может отличаться от рисунка 3.

2 УПРАВЛЕНИЕ РАБОТОЙ ХОЛОДИЛЬНИКА**2.1 ОРГАНЫ УПРАВЛЕНИЯ**

2.1.1 Органами управления в соответствии с рисунком 4 являются:

— **руки регулировки температуры в XK и в МК (далее — ручка).** Ручка поворачивается по часовой стрелке и против нее и устанавливается на выбранное деление. Деление "1" соответствует наиболее высокой температуре (наименьшее охлаждение) в камере, деление "7" — наиболее низкой (наибольшее охлаждение). При установке ручки на отметку "•" камера выключается;

— **выключатель режима «Замораживание»** (далее — выключатель), который предназначен для включения/выключения режима "Замораживание" в МК. Имеет две метки: "I" — включение, "0" — выключение.

**Рисунок 2 — Холодильник (вид сверху)****Рисунок 3 — Корзина**<http://rembitteh.ru/>

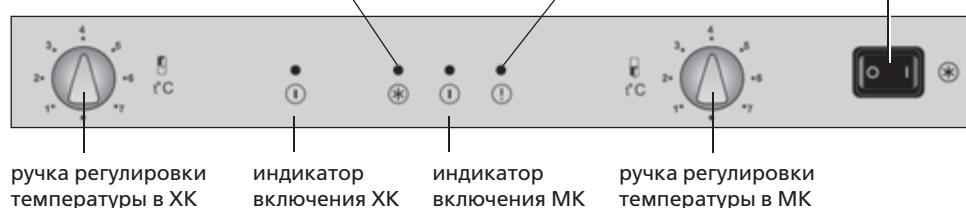


Рисунок 4 — Органы управления и индикации

2.1.2 Холодильник имеет **световые индикаторы** в соответствии с рисунком 4:

— **включения XK или MK** (зеленого цвета). Горят постоянно, когда включена камера. Гаснут при выключении камеры, а также при перерывах в подаче электрической энергии;

— **режима "Замораживание"** (желтого цвета). Горит при включении режима "Замораживание". Гаснет при выключении режима, а также при выключении холодильника;

— **повышенной температуры в MK** (красного цвета). Горит, если температура в MK повысилась (например, при загрузке большого количества свежих продуктов), а также при первом включении или включении после уборки. Кратковременное включение индикатора (например, при длительном открытии двери MK) не является признаком неисправности холодильника: при понижении температуры в MK индикатор автоматически гаснет. При длительном включении индикатора следует проверить качество хранящихся продуктов и вызвать механика сервисной службы.

3 ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

3.1 ВКЛЮЧЕНИЕ КАМЕРЫ И РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ

3.1.1 Подключить холодильник к электрической сети: вставить вилку шнура питания в розетку.

3.1.2 Включение камеры и регулировка температуры в XK или MK производится с помощью ручек (см. рисунок 4). При первом включении рекомендуется установить ручки на деление "3" или "4", выключатель — на метку "0".

После включения XK или MK загораются индикаторы включения и индикатор повышенной температуры в MK. При понижении температуры в MK индикатор повышенной температуры гаснет автоматически.

После регулировки температура в холодильнике поддерживается автоматически.

3.2 ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ РЕЖИМА "ЗАМОРАЖИВАНИЕ"

3.2.1 Включение режима "Замораживание" производится при нажатии выключателя на метку "I" — загорается индикатор режима, при нажатии на метку "0" — режим выключается и индикатор гаснет в соответствии с рисунком 4.

3.3 ВЫКЛЮЧЕНИЕ КАМЕРЫ

3.3.1 Выключение камеры производится при установке ручки на отметку "•".

3.4 СИСТЕМА АВТОМАТИЧЕСКОГО ОТТАИВАНИЯ XK

3.4.1 В XK используется автоматическая система оттайвания. Иней, появляющийся на задней стенке XK, тает в цикле оттайвания при отключении компрессора и превращается в капли воды. Капли талой воды стекают в лоток, через отверстие в нем по трубке попадают в сосуд на компрессоре в соответствии с рисунком 5 и испаряются. В отверстие лотка установлен ерш для предотвращения засорения системы слива.

3.4.2 Необходимо регулярно (не реже 1 раза в 3 месяца) следить за чистотой лотка и проверять отсутствие воды в лотке.

Наличие воды в лотке указывает на засорение системы слива. Для устранения засорения следует прочистить ершом отверстие в лотке, чтобы вода без препятствий стекала в сосуд, вымыть ерш и установить в соответствии с рисунком 5.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ эксплуатировать холодильник с засоренной системой слива.

3.5 УБОРКА MK

3.5.1 При размораживании MK следует:

— удалять талую воду из зоны стекания в соответствии с рисунком 6 легковпитывающим влагу материалом по мере оттаивания снегового покрова;

— вымыть камеру и вытереть насухо.

ВНИМАНИЕ! Не допускайте вытекания талой воды из MK при размораживании и уборке.

ВНИМАНИЕ! Вода, появившаяся на дне XK или попавшая в место прилегания поперечины к шкафу внутреннему XK, планки передней к шкафу внутреннему MK в соответствии с рисунками 5, 6 может вызвать коррозию наружного шкафа холодильника и элементов холодильного агрегата, нарушить теплоизоляцию, привести к образованию трещин шкафа внутреннего и выходу из строя шкафа холодильника.

3.6 ОТКЛЮЧЕНИЕ ХОЛОДИЛЬНИКА

3.6.1 Для отключения холодильника следует вынуть вилку шнура питания из розетки.

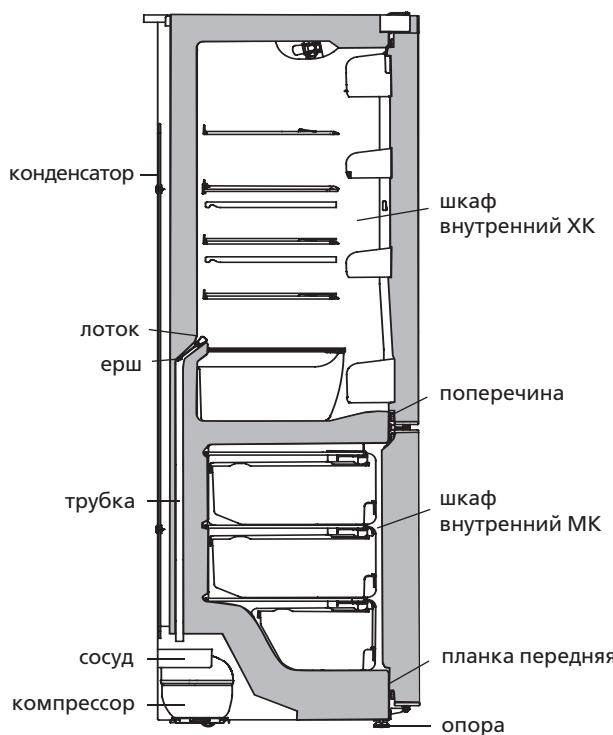


Рисунок 5 — Схема слива талой воды из XK

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является



http://rembitteh.ru/

Рисунок 6 — Сбор талой воды из MK

ХОЛОДИЛЬНИКИ-МОРОЗИЛЬНИКИ**ХМ-6219-XXX****ХМ-6221-XXX****ХМ-6224-XXX**

020



РБ01



003



001



1003

Сертифікат відповідності виробів виданий БЕЛЛІС (вул. Червона, 7Б, 220029, м. Мінськ):
№ TC BY/112 03.03. 020 00130, термін дії з 09.02.2012 р. по 08.02.2017 р.

1 ОПИСАННЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

1.1 Холодильник у відповідності з рисунком 1 призначений для заморожування і тривалого зберігання заморожених продуктів, приготування харчового льоду в МК; для охолодження та нетривалого зберігання харчових продуктів, напоїв, овочів та фруктів в ХК.

1.2 Холодильник має два компресори: ХК і МК охолоджуються незалежними холодильними агрегатами, що дозволяє відключати одну камеру при роботі другої.

1.3 В холодильнику передбачено режим "Заморожування" в МК.

1.4 Експлуатувати необхідно при температурі навколошного середовища від плюс 10 °C до плюс 43 °C.

1.5 Загальний простір, необхідний для експлуатації холодильника, визначається габаритними розмірами, вказаними на рисунку 2 в міліметрах. Для безперешкодного виймання комплектуючих із холодильника необхідно відкривати двері камер на кут не менше 90°.

Максимальний кут відкривання дверей ХК, який забезпечується конструкцією холодильника, складає 120°. Для запобігання поломки **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** прикладати надмірне зусилля для

відкривання дверей ХК на кут не більше 120°.

1.6 Корзини МК мають ручку на передній панелі для зручності при завантаженні і вивантаженні продуктів, а також ручки на бічних поверхнях (окрім нижньої корзини) для переміщення поза холодильником відповідно з рисунком 3.

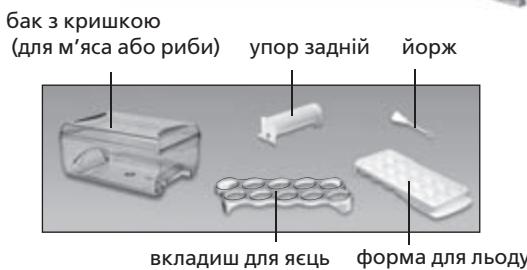
2 КЕРУВАННЯ РОБОТОЮ ХОЛОДИЛЬНИКА**2.1 ОРГАНИ КЕРУВАННЯ**

2.1.1 Органами керування у відповідності з рисунком 4 є:

— **ручки регулювання температури в ХК та в МК** (далі — ручка). Ручка повертається за годинниковою стрілкою та проти неї і установлюється на вибрану поділку. Поділка "1" відповідає найвищій температурі (найменше охолодження) в камері, поділка "7" — найнижчій (найбільше охолодження). При установленні ручки на поділку "*" камера вимикається;

— **вимикач режиму «Заморожування»** (далі — вимикач), який призначено для вимикання/вимикання режиму «Заморожування» в МК та має дві мітки: "I" — вимикання, "0" — вимикання.

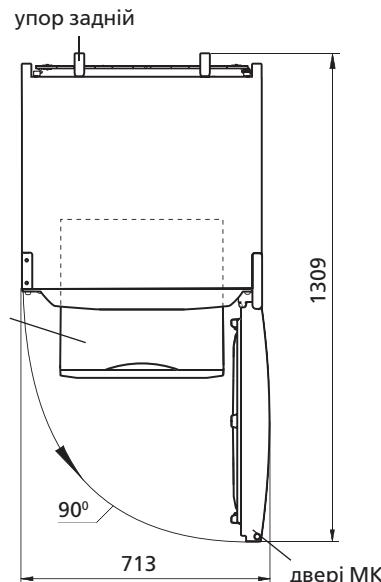
2.1.2 Холодильник має **світлові індикатори** у відповідності з рисунком 4:



I — морозильна камера (МК):
 «а» — зона заморожування та зберігання;
 «б» — зона зберігання;
 II — камера для зберігання свіжих продуктів (ХК)

Рисунок 1 — Холодильник і комплектуючі вироби

Інформація для предварительного ознайомлення. Офіційною інформацією изготовителя не являється

**Рисунок 2 — Холодильник (вигляд зверху)****Рисунок 3 — Корзина**

<http://rembitteh.ru/>

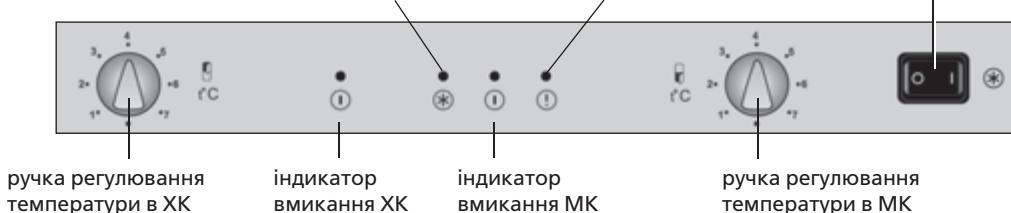


Рисунок 4 – Органи керування та індикації

– **вмикання XK або MK** (зеленою колірну). Світиться постійно, коли увімкнена камера. Гаснуть при вимиканні камери, а також при перервах в подачі електричної енергії;

– **режиму "Заморожування"** (жовтого колірну). Світиться при вмиканні режиму "Заморожування". Гасне при вимиканні режиму, а також при вимиканні холодильника;

– **підвищеної температури в MK** (красного колірну). Світиться, якщо температура в MK підвищилася (наприклад, при першому вмиканні або вмиканні після прибирання, при завантаженні великої кількості свіжих продуктів). Короткоснє вмикання індикатора (наприклад, при тривалому відкриванні дверей MK) не є ознакою несправності холодильника: при зниженні температури в MK індикатор автоматично гасне. При тривалому вмиканні індикатора слід перевірити якість продуктів, що зберігаються, і викликати механіка сервісної служби.

3 ЕКСПЛУАТАЦІЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

3.1 ВМИКАННЯ КАМЕРИ ТА РЕГУЛЮВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ

3.1.1 Підключити холодильник до електричної мережі: вставити вилку шнура живлення в розетку.

3.1.2 Вмикання камери та регулювання температури в XK або MK проводиться за допомогою ручок (див. рисунок 4). При першому вмиканні рекомендується встановити кожну ручку на поділку "3" або "4", вимикач – на мітку "0".

Після вмикання XK або MK засвічуються індикатори вмикання і індикатор підвищеної температури в MK. При зниженні температури в MK індикатор підвищеної температури гасне автоматично.

Після регулювання температура в холодильнику підтримується автоматично.

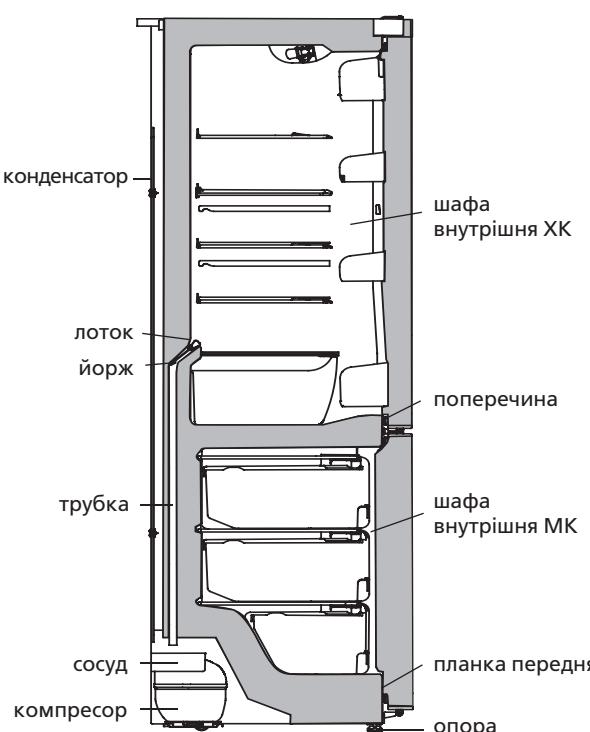


Рисунок 5 – Схема зливу талої води з XK

3.2 ВМИКАННЯ/ВМИКАННЯ РЕЖИМУ "ЗАМОРОЖУВАННЯ"

3.2.1 Вмикання режиму "Заморожування" проводиться при натисканні вимикача на мітку "I" – засвічується індикатор режиму, при натисканні на метку "0" – режим вимикається і індикатор гасне у відповідності з рисунком 4.

3.3 ВМИКАННЯ КАМЕРИ

3.3.1 Вмикання камери проводиться при установленні ручки на позначку "•".

3.4 СИСТЕМА АВТОМАТИЧНОГО РОЗМОРОЖУВАННЯ XK

3.4.1 В XK використовується автоматична система розморожування. Інший, який з'являється на задній стінці XK, тане в циклі розморожування при відключені компресора і перетворюється на краплі води. Краплі талої води стікають в лоток, через отвір в ньому по трубці попадають в посудину на компресорі у відповідності з рисунком 5 та випаровуються. В отвір лотка встановлено йорж для запобігання засмічення системи зливу.

3.4.2 Необхідно регулярно (не менше 1 разу в 3 місяці) слідкувати за чистотою лотка і перевіряти відсутність води в лотку.

Наявність води в лотку указує на засмічення системи зливу. Для усунення засмічення слід прочистити йоржем отвір в лотку, щоб вода безперешкодно стікала в сосуд, вимити йорж і установити у відповідності з рисунком 5.

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ експлуатувати холодильник з засміченою системою зливу. Вода, яка з'явилася на дні XK або потрапила в місце прилягання поперечини до шафи внутрішньої XK у відповідності з рисунком 5, може викликати корозію зовнішньої шафи холодильника та елементів холодильного агрегату, порушити теплоізоляцію, спричинити утворення тріщин шафи внутрішньої та вихід з ладу шафи холодильника.

3.5 ПРИБИРАННЯ MK

3.5.1 При розморожуванні MK слід:

– видаляти талу воду із зони стікання у відповідності з рисунком 6 легко вбираючим вологу матеріалом по мірі розморожування снігового покриву;

– вимити камеру и витерти насухо.

УВАГА! Не допускайте витікання талої води із MK при розморожуванні та прибиранні, тому що вода, попадаючи в місце прилягання планки передньої до шафи внутрішньої MK у відповідності з рисунками 5, 6, може викликати корозію зовнішньої шафи холодильника та елементів холодильного агрегату, порушити теплоізоляцію, спричинити утворення тріщин шафи внутрішньої та вихід з ладу шафи холодильника.

3.6 ВІДКЛЮЧЕННЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

3.6.1 Для відключення холодильника слід вийняти вилку шнура живлення із розетки.

Рисунок 6 – Збір талої води із MK
<http://rembitteh.ru/>

4.1 Найменування технічних характеристик і комплектуючих виробу указані в таблицях 1 і 2 відповідно.

4.2 В табличці виробу указані технічні характеристики російською мовою. Найменування характеристик, що указані на рисунку 7, необхідно зіставити із значеннями характеристик на табличці виробу.

Таблиця 1 – Технічні характеристики

№	Найменування	Модель
1.1	Номінальний загальний об'єм брутто, дм ³	
1.2	Номінальний загальний об'єм брутто МК, дм ³	
1.3	Номінальна площа полиць для зберігання продуктів, м ²	
1.4	Габаритні розміри, мм	висота ширина глибина
1.5	Маса нетто, кг, не більше	
1.6	Температура зберігання заморожених продуктів в МК, °C, не більше	
1.7	Температура зберігання свіжих продуктів, °C	
1.8	Середня температура зберігання свіжих продуктів, °C, не більше	
1.9	Номінальний час підвищення температури в морозильнику від мінус 18 °C до мінус 9 °C (при температурі навколошнього середовища плюс 25 °C) при відключені електроенергії, годин	
1.10	Номінальна потужність заморожування при температурі навколошнього середовища плюс 25 °C, кг/дoba	
1.11	Номінальна добова продуктивність отримання льоду, кг	
1.12	Вміст срібла, г	

Примітка - Визначення технічних характеристик проводиться в спеціально обладнаних лабораторіях за визначеними методиками.

Таблиця 2 – Комплектуючі

№	Найменування	Кількість, шт.
2.1	Корзина (нижня)	
2.2	Корзина	
2.3	Сосуд (для овочів або фруктів) ¹	
2.4	Полиця-скло (нижня) ²	
2.5	Полиця-скло ²	
2.6	Посудина з кришкою ³	
2.7	Посудина ⁴	
2.8	Посудина (нижня) ⁴	
2.9	Упор задній	
2.10	Йорж	
2.11	Форма для льоду	
2.12	Вкладиш для яєць	
2.13	Бак з кришкою (для м'яса або риби)	

Параметри, що відповідають найменуванням, вказані в гарантійній карті.

¹ Не розраховані для зберігання масел та продуктів, які пройшли теплову обробку

² Максимальне навантаження при рівномірному розподілі 26 кг.

³ Максимальне навантаження при рівномірному розподілі 3 кг.

⁴ Максимальне навантаження при рівномірному розподілі 6 кг.

Позначення моделі виробу	Номінальний об'єм для зберігання, дм ³ - камери для зберігання свіжих продуктів: - морозильної камери: Потужність заморожування: Номінальна напруга: Номінальний ток: Номінальна спожита потужність: Холодоагент: R600a/Спінювач: С-Pentane Мassa хладагента: Зроблено в Республіці Білорусія
--------------------------	---

Рисунок 7 – Таблиця

ТОҢАЗЫТҚЫШ-МҰЗДАТҚЫШ

ХМ-6219-XXX

ХМ-6221-XXX

ХМ-6224-XXX



020

РБ01

003

001

1003



Бұйымдардың сәйкестік сертификаты берілген БелЛИС (Красная көш., 7Б, 220029, Минск қ.):
№ TC BY/112 03.03. 020 00130, әрекет мезгілі 09.02.2012 ж. 08.02.2017 ж.

1 ТОҢАЗЫТҚЫШТАНЫ СИПАТТАМАСЫ

1.1 Тоңазытқыш, 1 суретіне сәйкес, тағамдарды мұздатуға, мұздатылған тағамдарды ұзақ уақыт сақтауға; мұздатқыш камерасында (бұдан әрі — МК) тағамдық мұзды дайындауда, тағамдарды салқындауда, қысқа уақыт сақтауға, тағамдар сақтайтын тоңазытқыш камерасында (бұдан әрі — ТК) тағамдарды, көкөніс, жеміс, сусындарды сақтауға арналған.

1.2 Екікомпрессорлық тоңазытқыш: оның ТК және МК тәуелсіз тоңазытқыш агрегаттарымен салқындаудылады. Ол бір камера сөніп түрғанда екінші камера жұмыс жасай беруіне мүмкіндік береді.

1.3 Тоңазытқышта МК “Мұздату” режимі.

1.4 Тоңазытқышты пайдаланатын қоршаған ортаның температурасы плюс 10 плюс 43 °C дейін болуға тиіс.

1.5 Тоңазытқышты пайдалануға керекті жалпы кеңістік, 2 суретінде көрсетілгендей, миллиметрде, габариттық мөлшерде анықталады. Тоңазытқыштың ішіндегі жинақтарды кедерісіз сұрып алу үшін оның есігін 90° кемдер емес бұрышқа ашу керек.

Есік ашу барынша көп бұрышы ТК, қайсы тоңазытқыш конструкциясымен қамтамасыз етіледі, құрастырады 120°.

ТҮЙІМ САЛЫНАДЫ! Көбірек 120° сынық құтылуына бұрышқа ТК есіктегі ашуға арналған шамадан тыс жігер қоса жіберу.

1.6 МК себеттерінде тұтқалары бар, тағамдарды салып немесе шығарғанда ынғайлы болу үшін, тоңазытқыштан тыс жерде тасу үшін жандарында тұтқалар бар (тәменгі себеттен басқасында), 3 суретінде көрсетілгендей.

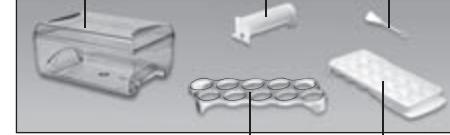
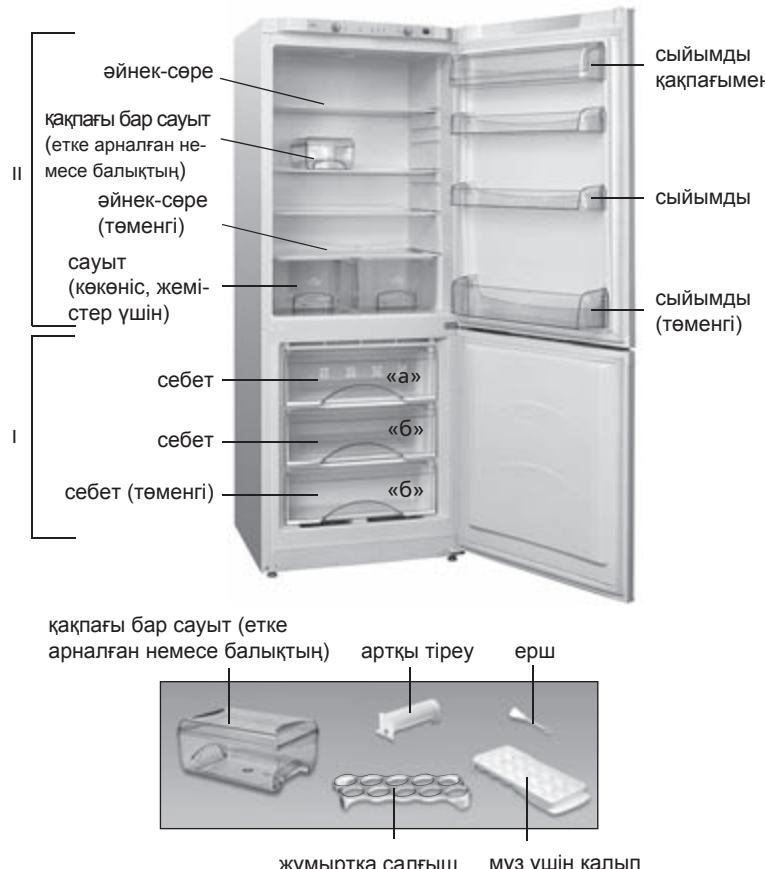
2 ТОҢАЗЫТҚЫШ ЖҰМЫСЫН БАСҚАРУ

2.1 БАСҚАРУ ОРГАНДАРЫ

2.1.1 Басқару органдары 4 суретіне сәйкес:

— **ТК және МК температурасын реттейтін тұтқа** (бұдан әрі — тұтқа). Тұтқа сағат тілі бойынша және оған қарсы бұралады, және сандық болімдері бар. «1» болім камерадағы ең жоғарғы температураға сәйкес келеді (ең кіші суу), «7» белім — ең тәменгіге (ең жоғарғы суу). Белгіге тұтқа құруы жаңында “•” камера сөндіріледі;

— **қосқыш МК «Мұздату» режимін** (бұдан әрі — «сөндіру») қосу/сөндіруге арналған. Қосқыштың екі таңбасы бар: “I” - қосу, “0” - сөндіру.

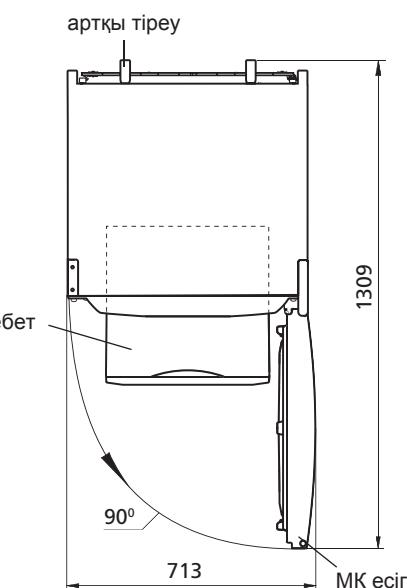


Жұмыртқа салғыш мұз үшін қалып

- I — мұздатқыш камерасы (МК):
 «а» — мұздату және сақтау зонасы;
 «б» — сақтау зонасы;
 II — жас тағамдар сақтайтын камера (TK)

Сурет 1 — Тоңазытқыш және жинақтау бұйымдар

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

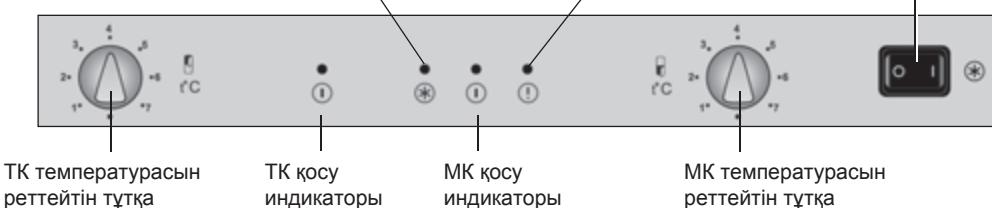


Сурет 2 — Тоңазытқыш (үстінен қарағанда)



Сурет 3 — Себет

<http://rembitteh.ru/>



Сурет 4 — Басқару органдары және индикаторы

2.1.2 Тоңазытқышта жарықтық индикаторлар бар, 4 суреттінде көрсетілгендей:

— **ТК және МК қосу** (жасыл түс). Камералар қосылып тұрғанда әрдайым жаңып тұрады. Камералар сөнгендеге және электр қуаты берілуінің үзілісінде сөнеді;

— **“Мұздату” режимі** (сары түс). «Мұздату» режимінде әрдайым жаңып тұрады. Режимді сөнгендеге және тоңазытқышты сөндіргендеге сөнеді;

— **МК жоғарғы температура болғанда жанады** (қызыл түс). МК температура жоғарланғанда жанады (мысалы, бірінші қосқанда немесе ішін жинап қайта қосқаннан кейін, ішіне жаңадан көп жас тағамдар салғанда). Индикатордың қысқаша уақыт жаңуы (мысалы, МК есігін ұзақ уақыт ашып тұрғанда) тоңазытқыштың бұзылғаны деп санауга болмайды: МК температура түскенде индикатор автоматикалық түрде өзі сөнеді. Егер индикатор ұзақ уақыт жаңып тұрса ішінде сақталып тұрған тағамдардың сапасын тексерініз және сервис қызметінен мемекиң шақырыңыз.

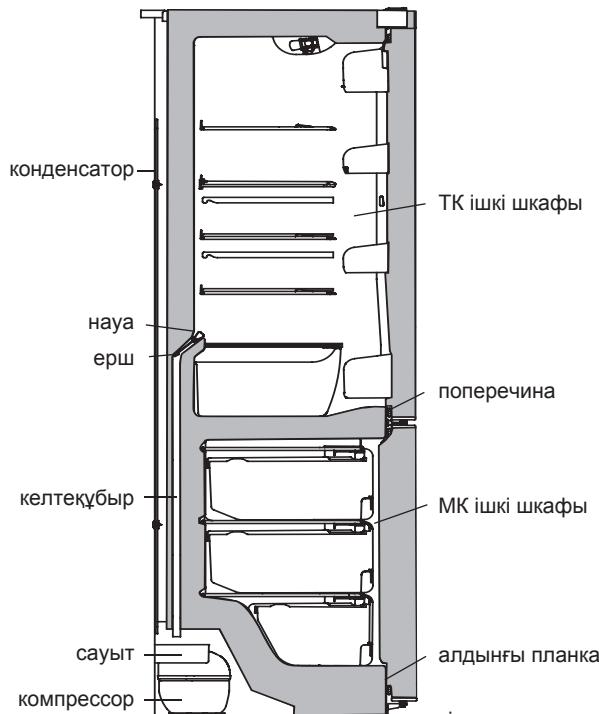
3 ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ ІСКЕ ПАЙДАЛАНУ

3.1 КАМЕРАНЫ ҚОСУ ЖӘНЕ ТЕМПЕРАТУРАНЫ РЕТТЕУ

3.1.1 Тоңазытқышты электр желісіне қосу: желілік сымның ашасын розеткаға салыңыз.

3.1.2 Камера қосу және температураны реттеу ТК немесе МК тұтқа арқасында шығарылады (сурет 4). Температура реттегіш тұтқа арқылы белгіні «3» немесе «4» боліміне қойыңыз, сөндіргішті – «0». ТК немесе МК қосқаннан кейін маскада камералардың қосылуы және МК жоғарғы температура деген жарықтық индикаторлар жанады. МК температурасы түскенде жоғарғы температура индикаторы автоматикалық түрде сөнеді.

Реттегеннен кейін тоңазытқыштағы температура автоматикалық түрде ұстанылады.



Сурет 5 — ТК еріген суды ағызу схемасы

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

3.2 “МҰЗДАТУ” РЕЖИМИН ҚОСУ/СӨНДІРУГЕ

3.2.1 МК “Мұздату” режимін қосу үшін қосқышты “I” таңбасына басу керек — режим индикаторы жанады, “0” таңбасына басқанда режим ажыратылады және индикатор сөнеді 4 суретінде сәйкес.

3.3 КАМЕРАНЫ СӨНДІРУ

3.3.1 Камераны сөндіру тұтқа арқылы белгіні “•”.

3.4 ТК АВТОМАТИКАЛЫҚ ЕРУ ЖҮЕСІ

3.4.1 ТК автоматикалық еру жүйесі пайдалынады. ТК артқы қабырғасында пайда болатын қырау, циклді жұмыс істейтін компрессордың ажыратуынан кейін еріп су тамшысына айналады. Еріген судың тамшылары, 5 суретінде көрсетілгендей, тартпаның саңылауы арқылы түтікпен ағып компрессордың үстіндегі ыдысқа жиналады да буланады. Тартпаны саңылауына, ағызу жүйесі бітеліп қалмасы үшін, ерш қондырылады.

3.4.2 Тартпаның тазалығын және онда судын бар жоғын үнемі қарап тұру керек (кемінде 3 айда 1 рет).

Тартпада судын бар болғаны ағызу жүйесінің бітеліп қалғанын көрсетеді. Оны қалпына келтіру үшін тартпадағы бітелген саңылауды ершпен тазалау керек. Еріген су кедергісіз ыдысқа ағу керек. Болғасын ершты жуып, 5 суретінде көрсетілгендей, орнына қайта салып қойу керек.

Еріген су ағызу жүйесі бітеліп қалған тоңазытқышты пайдалануға **ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ**.

ТК түбінде немесе ішкі шкафпен белдікше қосылған жеріне жиналған су, 5 суретінде көрсетілгендей, тоңазытқыштың сыртқы шкафының коррозиясына, жылу сақтау жүйесінің бұзылуына, ішкі шкафта сызат пайда болуына және тоңазытқыштың шкафы істен шығуына әкеліп соқтырады.

3.5 ТАЗАЛАУ МК

3.5.1 МК муздан еріткен:

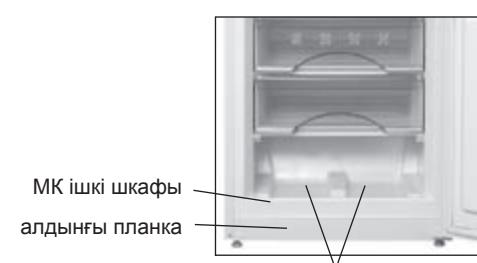
— кезде еріген суды су ағатын зонадан жою керек, 6 суреттінде көрсетілгендей, қырау еріген сайын суды жақсы сініретін материалмен жинап;

— сонаң соң камераны жуып және кепкенше сұртіп алу керек.

БАЙҚАҢЫЗ! МК муздан еріткенде және жуғанда еріген су МК тыс ақпасын, өйткені ішкі шкафпен белдікше қосылған жеріне жиналған су, 5, 6 суреттерінде көрсетілгендей, тоңазытқыштың сыртқы шкафының және салындуату агрегатының элементтерінің коррозиясына, жылу сақтау жүйесінің бұзылуына, ішкі шкафта сызат пайда болуына және тоңазытқыштың шкафы істен шығуына әкеліп соқтырады.

3.6 ТОҢАЗЫТҚЫШТЫ СӨНДІРУ

3.6.1 Тоңазытқышты электр желісінен айыру үшін желілік сымның ашасын розеткадан сұруу керек.



Сурет 6 — МК еріген сұрун жинау

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

4.1 Техникалық мінездемелердің атаулары және жинақтайтын бұйымдары 1 және 2 суреттерінде көрсетілген.

4.2 Бұйым кестесі орыс тіліндегі техникалық мінездемесінде көрсетілген. Бұйым табличкасын мінездемелердің мағыналармен салыстыру қажет (сурет 7).

Кесте 1 – Техникалық сипаттама

№	АТАУЫ		Модель
1.1	Габариттық мөлшері, мм	Жалпы брутто кесімді көлемі, дм ³	Белгілеу бұйым үлгілері
1.2		МК жалпы брутто кесімді көлемі, дм ³	
1.3		Тағам сақтайтын сөрелердің кесімді көлемі, м ²	
1.4		біліктігі	
		ені	
		терендігі	
1.5		Нетто массасы, кг, көп емес	
1.6		МК мұздатылған тағамдарды сақтайтын температура, °C, жоғары емес	
1.7		Жас тағамдар сақтайтын температура, °C	
1.8		Жас тағамдар сақтайтын орташа температура, °C, жоғары емес	
1.9		МК температурасы жоғарлайтын кесімді уақыт минус 18 °C минус 9 °C (қоршаған ортаның температурасы плюс 25 °C) электр қуатын ажыратқан кезде, с	
1.10		Қоршаған ортаны температурасы плюс 25 °C кездегі мұздату кесімді қуаты, кг/тәулік	
1.11		Тәуліктік мұз жасау кесімді өнімділік, кг	
1.12		Күміс мөлшері, г	
Ескерту - Техникалық мінездемесін анықтау арнағы жабдықталған зертханада белгілі әдістермен өткізіледі.			

Параметрлер, кепілдемелік карта-да көрсетілген атыларға лайықтылар

Жалпы көлемі, дм ³ - жас тағамдар сақтайтын камера: - мұздатқыш камерасының: Мұздату кесімді: Жалпы ток: Жалпы кернеу: Номинал тұтынушы қуаттылық: Хладагент: R600a/көбіктендіргіш: C-Pentane Хладагент массасы: Өндіруші: Беларусь Республикасы
--

7 сурет – Кесте

Кесте 2 – Жинақтайдындар

№	АТАУЫ	Саны, дана.
2.1	Себет (төменгі)	Параметрлер, кепілдемелік карта-да көрсетілген атыларға лайықтылар
2.2	Себет	
2.3	Сауыт (кекөніс, жемістер үшін) ¹	
2.4	Әйнек-сөре (төменгі) ²	
2.5	Әйнек-сөре ²	
2.6	Сыйымды қақпағымен ³	
2.7	Сыйымды ⁴	
2.8	Сыйымды (төменгі) ⁴	
2.9	Артқы тіреу	
2.10	Ерш	
2.11	Мұз үшін қалып	
2.12	Жұмыртқа салғыш	
2.13	Қақпағы бар сауыт (етке арналған немесе балықтын)	

¹Жылулық өндеуден өткен майлармен тағамдарды сақтауға арналмаган.

² Терістен салғандағы барынша көтеретін салмағы 26 кг.

³ Терістен салғандағы барынша көтеретін салмағы 3 кг.

⁴ Терістен салғандағы барынша көтеретін салмағы 6 кг.

SOYUDUCULAR-DONDURUCULAR**XM-6219-XXX****XM-6221-XXX****XM-6224-XXX**

020



P601



003



001



1003

Məmulatların uyğunluq sertifikasi BELLIS tərəfindən verilib (Krasnaya küçəsi, 7B, 220029, Minsk şəhəri): № TC BY/112 03.03. 020 00130, qüvvədə olma müddəti 09.02.2012-cu ildən 08.02.2017-ci ilə qədərdir.

1 SOYUDUCUNUN TƏSVİRİ

1.1 Soyuducu şəkil 1 uyğun olaraq ərzaqların dondurulması və dondurulmuş ərzaqların uzun müddət saxlanması, DK-da qida buzunun hazırlanması; qida məhsullarının, içkilərin, meyvə və tərəvəzlərin SK-da soyudulması və qısa müddət saxlanması üçün nəzərdə tutulmuşdur.

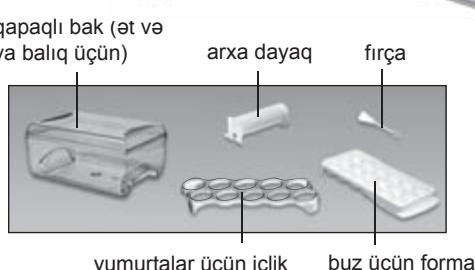
1.2 Soyuducunun iki kompressoru vardır: DK və SK müstəqil soyuducu aqreqatlarla soyudulur, bu da bir kameranın işlədiyi zaman digərinin işini dayandırmağa imkan verir.

1.3 Soyuducuda DK-da "Dondurma" rejimi nəzərdə tutulmuşdur.

1.4 Soyuducunu ətraf mühitin temperaturu müsbət 10°C -dən müsbət 43°C -yə qədər olduğu zaman istismar etmək lazımdır.

1.5 Soyuducunun istismarı üçün lazım olan ümumi məkan şəkil 2-də millimetrlər göstərilmiş qabarit ölçüləri ilə təyin edilir. Komplektləşdiricilərin soyuducudan maneəsiz çıxardılması üçün kameraların qapılarını ən azı 90° -lik bucaq altında açmaq lazımdır.

Soyuducunun konstruksiyasının təmin etdiyi SK-nin qapısının maksimal açılma bucağı 120° təşkil edir. Sınmanın qarşısı alınması üçün SK-nin qapısının 120° -dən artıq bucaq altında açılmasına həddən artıq səy göstərmək **QADAĞANDIR**.



- I — dondurucu kamera (DK):
- «a» — dondurma və saxlama zonası;
- «b» — saxlama zonası;
- II — Təzə ərzaqların saxlanması üçün kamera (SK)

Şəkil 1 — Soyuducu və komplektləşdirici məmulatlar

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

1.6 DK-nin səbətləri məhsulların yiğilması və çıxarılmasının rahatlığı üçün ön paneldə dəstəklərə malikdirlər, həmçinin soyuducudan kənarda daşınması üçün şəkil 3-ə müvafiq olaraq yan səthlərdə dəstəklərə malikdirlər (alt səbətdən başqa).

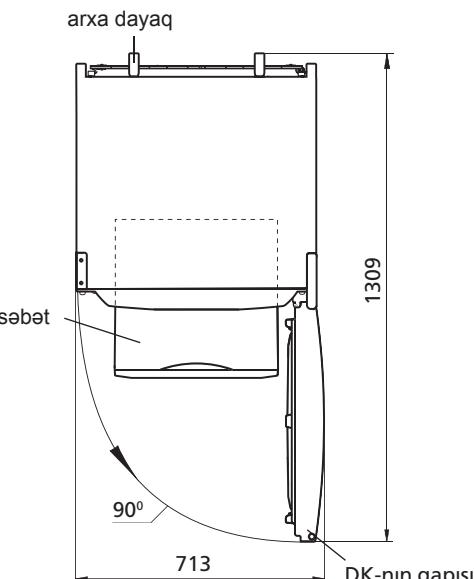
2 SOYUDUCUNUN İŞİNİN İDARƏ EDİLMƏSİ**2.1 İDARƏETMƏ ORQANLARI**

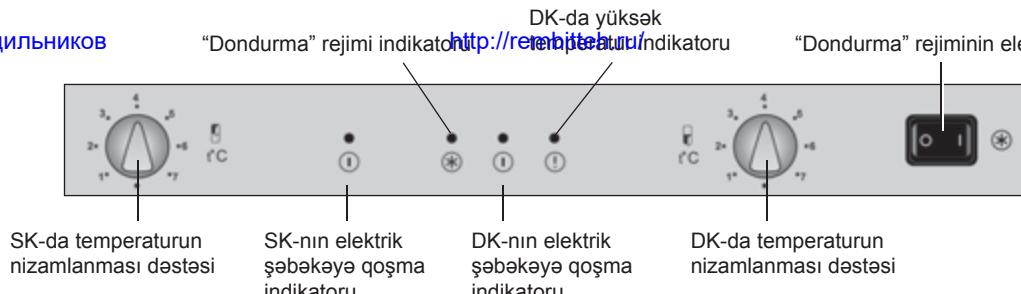
2.1.1 Soyuducunun şəkil 4-ə uyğun olaraq idarəetmə orqanları aşağıda göstərilir:

— **SK-da və DK-da temperaturun nizamlanması dəstələri** (bundan sonra — dəstə). Dəstə saat eqrəbinin hərəkət istiqaməti üzrə və əksinə çevirilir və seçilmiş bölgü xəttinin üzərinə qoyulur. «1» bölgü xətti kamerada ən yüksək temperatura (ən az soyutma), «7» bölgü xətti — ən aşağı temperatura (ən çox soyutma) müvafiqdir. Dəstənin “•” işarəsinə qoyulması zamanı kameranın işi dayandırılır;

— **“Dondurma” rejiminin elektrik açası** (bundan sonra — elektrik açası), DK-da “Dondurma” rejiminin işe salınması/dayandırılması üçün nəzərdə tutulmuşdur və üzərində iki işarə vardır: «1» — işe salma və «0» — dayandırma.

2.1.2 Soyuducunun şəkil 4-ə uyğun olaraq işıq indikatorları vardır:

**Şəkil 2 — Soyuducu (yuxarıdan görünüşü)**<http://rembitteh.ru/>**Şəkil 3**



Şəkil 4 — İdarəetmə və indikasiya orqanları

— **SK və ya DK-nin işə salınması** (yaşıl rəngdə). Kamera işlədiyi zaman daima yanır. Kameranın işi dayandırıldıqda, eləcə də elektrik enerjisinin verilməsində fasilələr zamanı sönür;

— **“Dondurma” rejimi** (sarı rəngdə). “Dondurma” rejimi işə salındıqda yanır. Rejimin, eləcə də soyuducunun işi dayandırıldıqda sönür;

— **DK-da yüksək temperatur indikatoru** (qırmızı rəngdə). DK-da temperatur yüksəldikdə yanır (məsələn, təmizlədikdən sonra ilk işə salma və ya dayandırma zamanı, böyük miqdarda təzə ərzaqla doldurulduğda). İndikatorun qısamüddətli işləməsi (məsələn, DK-nin qapısı uzun müddət açıq qaldıqda) soyuducunun nasazlığının əlaməti deyildir: DK-da temperatur azaldıqda indikator avtomatik olaraq sönür. İndikatorun uzunmüddətli işləməsi zamanı saxlanılan ərzaqların keyfiyyətini yoxlamaq və servis xidmətinin mexanikini çağırmaq lazımdır.

3 SOYUDUCUNUN İSTİSMARI

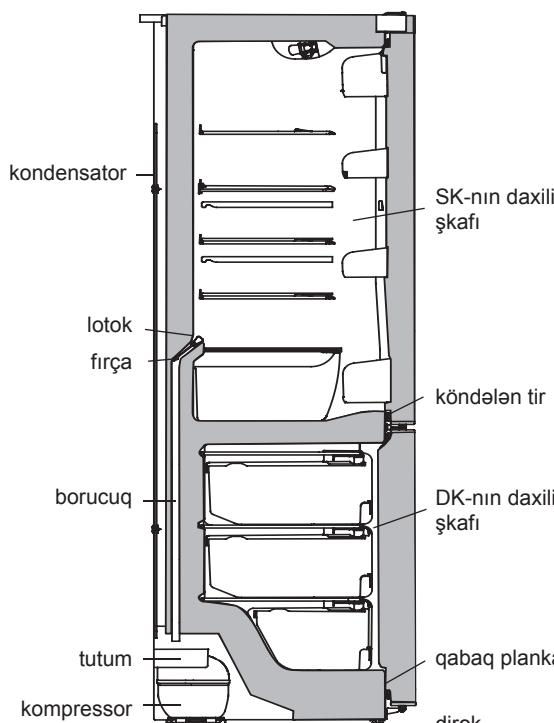
3.1 KAMERANIN İŞƏ SALINMASI VƏ TEMPERATURUN TƏNZİMLƏNMƏSİ

3.1.1 Soyuducunu işə salınması üçün onu elektrik şəbəkəsinə qoşmaq: qida şnurunun vilkasını rozetkaya salmaq lazımdır.

3.1.2 Kameranın işə salınması və SK və DK-da temperaturun nizamlanması dəstələrin köməyi ilə aparılır (bax şəkil 4). İlk işə salma zamanı hər bir dəstəni “3” və ya “4” bölgü xəttinə, elektrik açarını – “0” işarəsinə qoymaq tövsiyə olunur.

SK və ya DK-ni işə saldıqda işə salma indikatoru və DK-da yüksək temperatur indikatoru işq verməyə başlayır. DK-da temperatur aşağı düşdükdə yüksək temperatur indikatoru avtomatik olaraq sönür.

Nizamlandıqdan sonra soyuducuda temperatur avtomatik olaraq saxlanılır.



Şəkil 5 — Ərimiş suyun DK-dan axıdılması sxemi

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

3.2 “DONdurma” REJİMİNİN İŞƏ SALINMASI/DAYANDIRILMASI

3.2.1 “Dondurma” rejimi elektrik açarının “I” işarəsinə basmaqla işə salınır — rejimin indikatoru işq verməyə başlayır, “0” işarəsinə basmaqla — rejimin işi dayandırılır və indikator şəkil 4-ə uyğun olaraq sönür.

3.3 KAMERANIN İŞİNİN DAYANDIRILMASI

3.3.1 Kameranın işi dəstəni “•” işarəsinə qoymaqla dayandırılır.

3.4 SK-NİN AVTOMATİK ƏRİMƏ SİSTEMİ

3.4.1 SK-da avtomatik əritmə sistemi istifadə edilir. SK-nin arxa divarında əmələ gələn qırov kompressорun işi dayandırıldığı zaman donun açılması dövründə əriyir və su damcılarına çevrilir. Ərinmiş su damcıları şəkil 5.-ə uyğun olaraq axıb lotoka tökülmür, onda olan desikdən borucuqla kompressörün üzərində yerləşən qaba düşür və buxarlanır. Lotokun deşiyinə axıtma sisteminin tutulmasının qarşısını almaq üçün firça qoyulub.

3.4.2 Müntəzəm olaraq (3 ayda 1 dəfədən az olmayıraq) lotokun təmizliyinə nəzarət etmək və lotokda suyun olub-olmamağını yoxlamaq lazımdır.

Lotokda suyun olmağı axıtma sisteminin tutulmasını göstərir. Tutulmanın aradan qaldırılması üçün firça ilə lotokdakı deşiyi təmizləmək lazımdır ki, su qaba maneəsiz axıb tökülsün, firçanı şəkil 5.-ə uyğun olaraq yuyub qoymaq lazımdır.

Axitma sistemi tutulmuş soyuducunu istismar etmək **QADAGANDIR**. SK-nin şəkil 5.-ə uyğun olaraq dibində əmələ gəlmiş və ya köndələn tirin SK-nin daxili şəfəfinə bitişmə yerinə düşmüş su soyuducunun xarici şəfəfinin və soyuducu aqreqatın elementlərinin korroziyasına səbəb ola bilər, istilik izolyasiyasını poza bilər, daxili şəfəfdə çatlaqların yaranmasına və soyuducunun şəfəfinin sıradan çıxmamasına gətirib çıxara bilər.

3.5 DK-NİN TƏMİZLƏNMƏSİ

3.5.1 DK-nin donunu açan zaman:

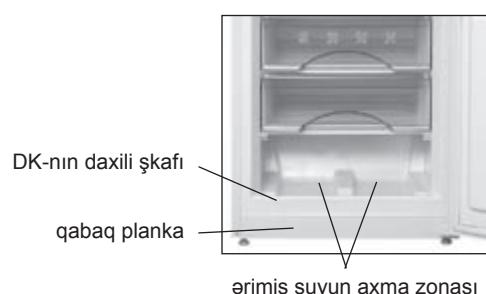
— qar qatı əridikcə ərimiş suyu axıb tökülmə zonasından şəkil 6.-ya uyğun olaraq nəmliyi tez hopdurun material ilə təmizləmək;

— kameranı yuyub qurulamaq lazımdır.

DİQQƏT! Soyuducunun donunu açıldıqda və təmizlədikdə ərimiş suyun DK-dan axıb çıxmamasına yol verməyin, çünki su şəkil 5, 6.-ya uyğun olaraq qabaq plankanın DK-nin daxili şəfəfinə bitişdiyi yerə düşdükdə soyuducunun xarici şəfəfinin və soyuducu aqreqatın elementlərinin korroziyasına səbəb ola bilər, istilik izolyasiyasını poza bilər, daxili şəfəfdə çatlaqların yaranmasına və soyuducunun şəfəfinin sıradan çıxmamasına gətirib çıxara bilər.

3.6 SOYUDUCUNUN İŞİNİN DAYANDIRILMASI

3.6.1 Soyuducunu işinən dayandırılması üçün qida şnurunun vilkasını rozetkadan çıxarmaq lazımdır.



Şəkil 6 — Ərimiş suyun SK-dan yığılması

4.1 Texniki xarakteristikaların və komplektləşdirici məmulatların adları müvafiq olaraq cədvəl 1 və 2-də göstərilib.

4.2 Məmulatın cədvəlində rus dilində texniki xarakteristikalar göstərilib. Xarakteristikaların şəkil 7-də göstərilən adlarını məmulatın cədvəlindəki xarakteristikaların qiymətləri ilə tutuşdurmaq lazımdır.

Cədvəl 1 – Texniki xarakteristikalar

Nö	ADI	Model
1.1	Nominal ümumi həcm brutto, dm ³	Adlara uyğun olan parametrlər zəmanət kartında göstərilib
1.2	DK-nin nominal ümumi həcmi brutto, dm ³	
1.3	Məhsulların saxlanması üçün rəflərin nominal sahəsi, m ²	
1.4	Qabarit ölçülər, mm	
	hündürlüyü	
	eni	
	dəsteksiz dərinliyi	
1.5	Xalis kütə, kq, maksimum	
1.6	Dondurulmuş məhsulların DK-da saxlanması temperaturu, °C, maksimum	
1.7	Təzə məhsulların saxlanması temperaturu, °C	
1.8	Təzə məhsulların saxlanılmasının orta temperaturu, °C, maksimum	
1.9	Elektrik enerjisinin kəsilməsi zamanı DK-da temperaturun mənfi 18 °C dərəcədən mənfi 9 dərəcəyə qədər artmasının nominal vaxtı, (ətraf mühitin temperaturu müsbət 25 °C) saat	
1.10	Ətraf mühitin temperaturu müsbət 25 °C olduqda nominal dondurma gücü kq/sutkada	
1.11	Buzun alınmasının nominal sutkalıq istehsalat gücü, kq	
1.12	Gümüş tərkibi, q	
Qeyd - Texniki xarakteristikaların müəyyən edilməsi müəyyən metodlarla xüsusi avadanlaşdırılmış laboratoriyalarda aparılır.		

	Nominal həcm məhsulların saxlanması üçün, dm ³ - təzə məhsulların saxlanması üçün kamera: - dondurucu kameranın:
Məmulatın modelinin işaretisi	Məhsulların dondurulmasının: Nominal giarginlik: Nominal tok: Sərf olunan nominal gücü: Soyuducu amili: R600a/Kopurtucu: C-Pentane Soyuducu amilin kütlesi: Belarus Respublikasında istehsal edilib.

Şəkil 7 – Cədvə

Cədvəl 2 – Komplektləşdiricilər

Nö	ADI	Sayı, ədəd
2.1	Səbət (aşağı)	Adlara uyğun olan parametrlər zəmanət kartında göstərilib
2.2	Səbət	
2.3	Qab (tərəvəzlər və meyvələr üçün) ¹	
2.4	Şüşə-rəf (aşağı) ²	
2.5	Şüşə-rəf ²	
2.6	Qapaqlı tutum ³	
2.7	Tutum ⁴	
2.8	Tutum (aşağı) ⁴	
2.9	Arxa dayad	
2.10	Fırça	
2.11	Buz üçün forma	
2.12	Yumurtalar üçün içlik	
2.13	Qapaqlı bak (ət və ya balıq üçün)	

¹ Yağ və istilik emalından keçmiş məhsulların saxlanması üçün nəzərdə tutulmayıb.

² Bərabər paylanmış zaman maksimal yük 26 kq.

³ Bərabər paylanmış zaman maksimal yük 3 kq.

⁴ Bərabər paylanmış zaman maksimal yük 6 kq.

FRIGIDERE-CONGELATOARE**XM-6219-XXX****XM-6221-XXX****XM-6224-XXX**

020



РБ01



003



001



1003

Certificat de conformitate a produselor emise pentru BELLIS (strada Krasnaia, 7B, 220029, or. Minsk, Belarus):
Nr. TC BY/112 03.03.020 00130, valabil de la 09.02.2012 până la 08.02.2017.

1 DESCRIEREA FRIGIDERULUI

1.1 Frigiderul în conformitate cu figura 1 este destinat pentru congelarea și depozitarea îndelungată a produselor congelate, pregătirea ghetei alimentare în CK; pentru raciera și pastrarea de scurta durată a produselor alimentare, bauturilor, legumelor și fructelor în CF.

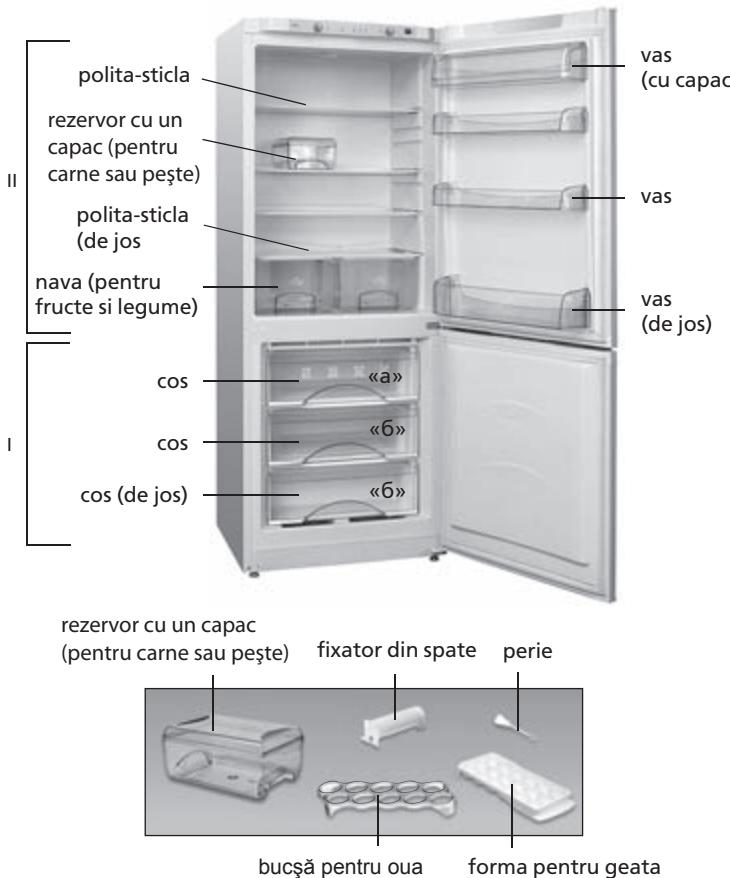
1.2 Frigiderul dispune de două compresoare: CF și CK se racesc cu agregate frigorifere independente, ce permite deconectarea unei camere în momentul functionării altărie.

1.3 În frigider este prevazut regimul "Congelare" în CK.

1.4 Frigiderul trebuie exploatat la temperatura mediului ambient de la plus 10 °C, la plus 43 °C.

1.5 Spatiul total, necesar pentru exploatarea frigiderului este determinat de dimensiunile indicate în figura 2 în milimetri. Pentru extragerea liberă a componentelor din frigider trebuie să deschide ușile camerei la un unghi de cel puțin 90°.

Unghiul maxim de deschidere a ușii CF, prevazut de construcția frigiderului este de 120°. Pentru a evita dereglerarea SE INTERZICE să folosiți effort sporit la deschiderea ușii CK mai mult de 120°.



I — camera de congelare (CK)
"a" – zona de congelare;
"б" – zona de pastrare;
II — camera de depozitare a produselor proaspete (CF)

Figura 1 – Frigider și piese de completare

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

1.6 Sertarele CC au către un mâner pe panoul frontal pentru facilită încărcarea și descărcarea produselor, și mâneres pe părțile laterale (cu excepția sertarului de jos) pentru deplasarea în afara frigiderului, în conformitate cu figura 3.

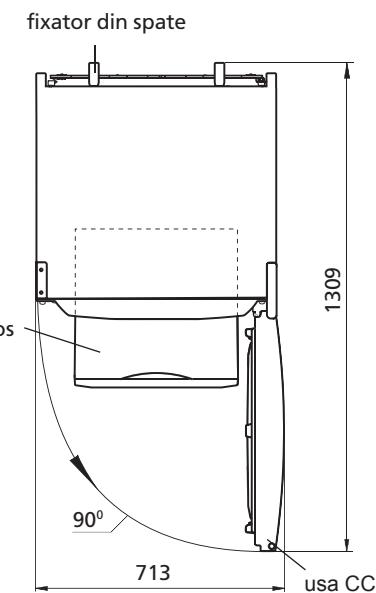
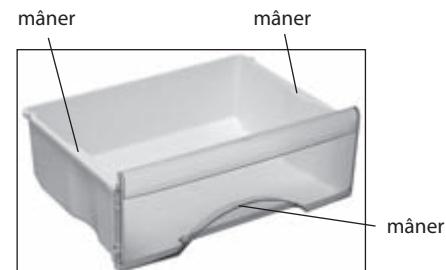
2 DIRIJAREA LUCRULUI FRIGIDERULUI**2.1 ORGANELE DE COMANDA**

2.1.1 Organe de comandă în conformitate cu figura 4 sunt:

— **mânerul de regulare a temperaturii în CF și CK** (în continuare - mâner). Mânărul se roteste în sensul acelor de ceasornic și invers acelor de ceasornic și se instalează la diviziunea selectată. Diviziunea cu marcarea la "1" corespunde temperaturii cea mai ridicată (răcirea cea mai mică) în camera, la diviziunea "7" - cea mai joasă (cea mai mare răcire). La selectarea manerului "*" camera se deconectează;

— **intrerupatorul regimului "Congelare"** (în continuare - intrerupator), care este destinat pentru conectarea/deconectarea regimului "Congelare" în CK și are două diviziuni "1" conectare, "0" deconectare.

2.1.2 Frigiderul dispune de indicatori luminosi în conformitate cu figura 4:

**Figura 2 – Frigider (privire de sus)****Figura 3**

<http://rembitteh.ru/>

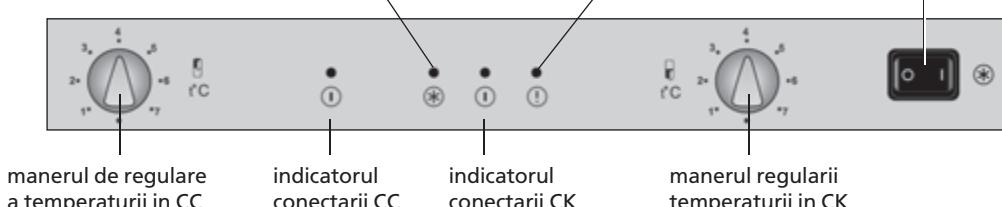


Figura 4 – Organele de conducere si indicare

— **de conectare a CF sau CK** (culoare verde). Ard permanent cand este conectata camera. Se stinge la deconectarea camerei cat si la intreruperile in livrarea curentului electric;

— **regimului "Congelare"** (de culoare galbena). Se aprinde atunci cand se activeaza regimul "Congelare". Se stinge la deconectarea regimului, cat si la deconectarea frigiderului;

— **ridicarea temperaturii in CK** (de culoare rosie). Se aprinde atunci cand temperatura in CK sa ridicat (spre exemplu, la prima conectare sau conectarea dupa cutatenie, la incarcarea unui numar mare de alimente proaspete). Aprinderea de scurta durata a indicatorului (de exemplu la deschiderea usii pentru o perioada indelungata) nu indica defectarea frigiderului: la scaderea temperaturii in CK indicatorul se stinge automat. La conectarea indelungata a indicatorului trebuie verificata calitatea produselor depozitate si chemarea mecanicului serviciului de deservire;

3 EXPLOATAREA FRIGIDERULUI

3.1 CONECTAREA CAMEREI SI REGULAREA TEMPERATURII

3.1.1 Conectarea frigiderului la retea electrica: introduceti fisa cablului de alimentare in priza.

3.1.2 Conectarea camerei si regularea temperaturii in CF sau CK se efectuaza cu ajutorul manerelor (vezi figura 4). La prima conectare se recomanda a fixa fiecare maner la diviziunea "3" sau "4", intrerupatorul - la diviziunea "0".

Dupa conectarea CF si CK se aprind indicatorii conectarii frigiderului si a temperaturii ridicate in CK. La micsorarea temperaturii in CK indicatorul de temperatură ridicata se stinge automat.

Dupa reglare temperatura in frigider se mentine automat.

3.2 CONECTAREA/DECONECTAREA regimului "CONGELARE"

3.2.1 Conectarea regimului "Congelare" se efectuaza la tastarea

intrerupatorului la diviziunea "1" – se aprinde indicatorul regimului, la tastarea la diviziunea "0" – regimul se deconecteaza si indicatorul se stinge in conformitate cu figura 4.

3.3 DECONNECTAREA CAMEREI

3.3.1 Deconectarea camerei se efectuaza la instalarea manerului la diviziunea "•".

3.4 SISTEMUL DE DECONGELARE AUTOMATA A CF

3.4.1 In CF se utilizeaza sistemul automat de decongelare. Chucura, care apare pe peretele din spate a CF, se topeste in ciclu de dezgetare la deconectarea compresorului si se transforma in picaturi de apa. Picaturile de apa topita se scurg in vas si prin gaură in tiava patrunz in țeavă navei pe compresor, in conformitate cu figura 5 unde si se evapora. In gaura tavei este instalata o perie pentru a preveni infundarea sistemului de evaporare.

3.4.2 Este necesar in mod regulat (nu mai rar de o data in 3 luni) a verifica gradul de curatenie a tavei si lipsa de apa in tava.

Prezența apei în tava indică la blocarea posibilă a scurgerii apei. Pentru a elimina contaminarea trebuie a curăța cu peria gaura in tava, astfel că apa să se scurge fără obstacole un vas, se spala peria și se instalează în conformitate cu figura 5.

SE INTERZICE exploatarea frigiderului cu sistemul de scurgere infundat. Apa apăruta în partea de jos a camerei frigiderului sau in locul atasamentului placii la dulapul interior al CF în conformitate cu figura 5, poate provoca coroziunea camerei exterioare si a elementelor agregatului frigiderului, a distrugе izolarea termica, poate cauza formarea de fisuri a camerei interioare si deteriorarea complete a camerei frigiderului.

3.5 CURATAREA CK

3.5.1 La timpul dezgetarea CK este necesar:

— a elibera apa topita din zona scurgerii in conformitate cu figura 6 cu o materie ce absoarba usor pe masura topirii poleiului;

— a spala camera si sterge uscat.

ATENTIE! Nu permiteti scurgerea apei topite din CK la dezgetare si curatenie, deoarece apa, patrunzand la in locul atasamentului placii la dulapul interior al CK in conformitate cu figura 5, 6 poate provoca coroziunea camerei exterioare si a elementelor agregatului frigiderului, a distrugе izolarea termica, poate cauza formarea de fisuri a camerei interioare si deteriorarea completa a camerei frigiderului.

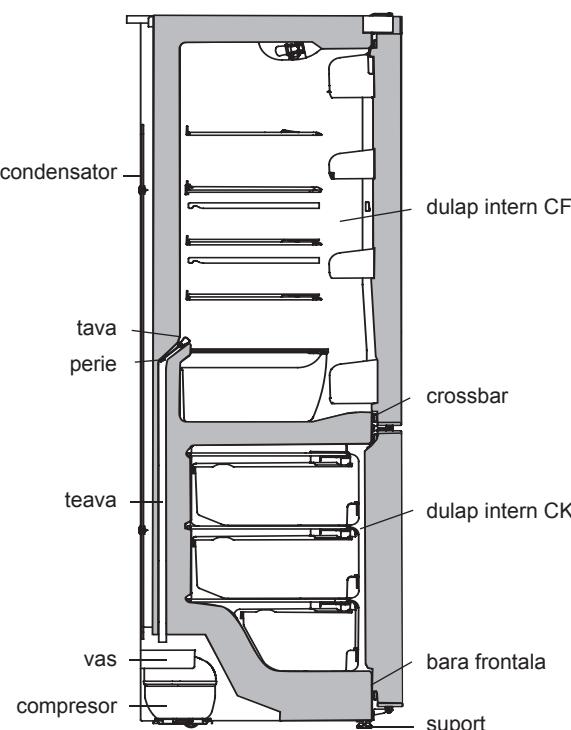


Figura 5 – Schema eliminarii apei topite din CF

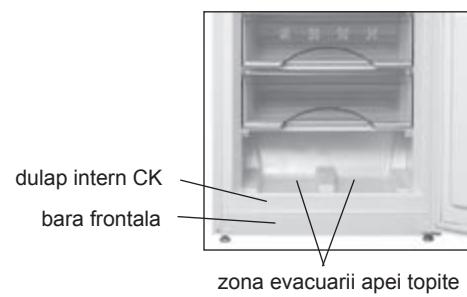


Figura 6 – Colectarea apei topite din CK

4.1 Denumirile caracteristicilor tehnice și a pieselor accesori sunt indicate în tabelele 1 și 2, respectiv.

4.2 În tabelul pieselor caracteristicile tehnice sunt în limba rusă. Denumirile caracteristicilor prezentate în figura 7, ar trebui să fie comparate cu valorile caracteristicilor din tabelul pieselor.

Tabelul 1 — Caracteristicile tehnice

Nº	DENUMIREA	Model
1.1	Volumul total nominal brut, dm ³	
1.2	Volumul total nominal brut al CC, dm ³	
1.3	Suprafața nominală a rafturilor pentru păstrarea produselor, m ²	
1.4	Dimensiuni de gabarit, mm	Înălțime Lățime Adâncime
1.5	Masa netă, kg, nu mai mult de	
1.6	Temperatura de păstrare a produselor congelate în CC, °C, nu mai mare de	
1.7	Temperatura de păstrare a produselor proaspete, °C	
1.8	Temperatura medie de păstrare a produselor proaspete, °C, nu mai mult de	
1.9	Timpul nominal de ridicare a temperaturii în CC de la minus 18 °C până la minus 9 °C (temperatura mediului ambient plus 25 °C) la deconectarea energiei electrice, ore	
1.10	Capacitatea nominală de congelare la temperatura mediului ambient plus 25 °C, kg/zi	
1.11	Capacitatea nominală de preparare zilnică a gheții, kg	
1.12	Conținutul de argint, g	

Notă - Determinarea caracteristicilor tehnice se efectuează în laboratoare speciale dotate conform anumitor metode.

Parametri care corespund denumirilor care figurează în fișa de garanție	Însemnarea modelului piesei	Volumul nominal pentru păstrare, dm ³ - al camerei pentru păstrarea alimentelor proaspete: - al congelatorului: Capacitatea de congelare: Tensiunea nominală: Currentul nominal: Consum de putere nominală: Agent frigorific: R600a/Agent de spumare: C-Pentane Masa agentului frigorific: Fabricat în Bielorus

Figura 7 — Tabel

Tabel 2 — Piese accesori

Nº	DENUMIREA	Cantitate, buc.
2.1	Cos (de jos)	
2.2	Cos	
2.3	Nava (pentru fructe și legume) ¹	
2.4	Polita-sticla (de jos) ²	
2.5	Polita-sticla ²	
2.6	Vas (cu capac) ³	
2.7	Vas ⁴	
2.8	Vas (de jos) ⁴	
2.9	Fixator din spate	
2.10	Perie	
2.11	Forma pentru geata	
2.12	Bucșă pentru oua	
2.13	Rezervor cu un capac (pentru carne sau pește)	

Parametri care corespund denumirilor care figurează în fișa de garanție

¹ Nu sunt destinate pentru păstrarea uleiurilor și produselor, care au trecut prin tratare termică

² Capacitatea maximă la repartizarea uniformă constituie 26 kg.

³ Capacitatea maximă la repartizarea uniformă constituie 3 kg.

⁴ Capacitatea maximă la repartizarea uniformă constituie 6 kg.

СОВУТГИЧЛАР-МУЗЛАТГИЧЛАР**ХМ-6219-XXX****ХМ-6221-XXX****ХМ-6224-XXX**

020



РБ01



003



001



1003

Buyumlarning muvofiqlik sertifikati BellIS tomonidan berilgan (Krasnaya ko'ch., 7Б, 220029, Minsk sh.):

№ TC BY/112 03.03. 020 00130, amal qilish muddati 09.02.2012 y.-dan 08.02.2017 y.-qacha.

1 СОВУТГИЧНИНГ ТАЪРИФИ

1.1 Совутгич 1-расмга мувофиқ МК да озиқ-овқат маҳсулотларни музлатиши ва музлатилган маҳсулотларни узоқ сақлаш, зозик-овқат музини тайёрлаш учун; СК да озиқ-овқат маҳсулотларини, ичимликларни, сабзавотлар ва меваларни совутиш ва қисқа муддатли сақлаш учун мўлжалланган.

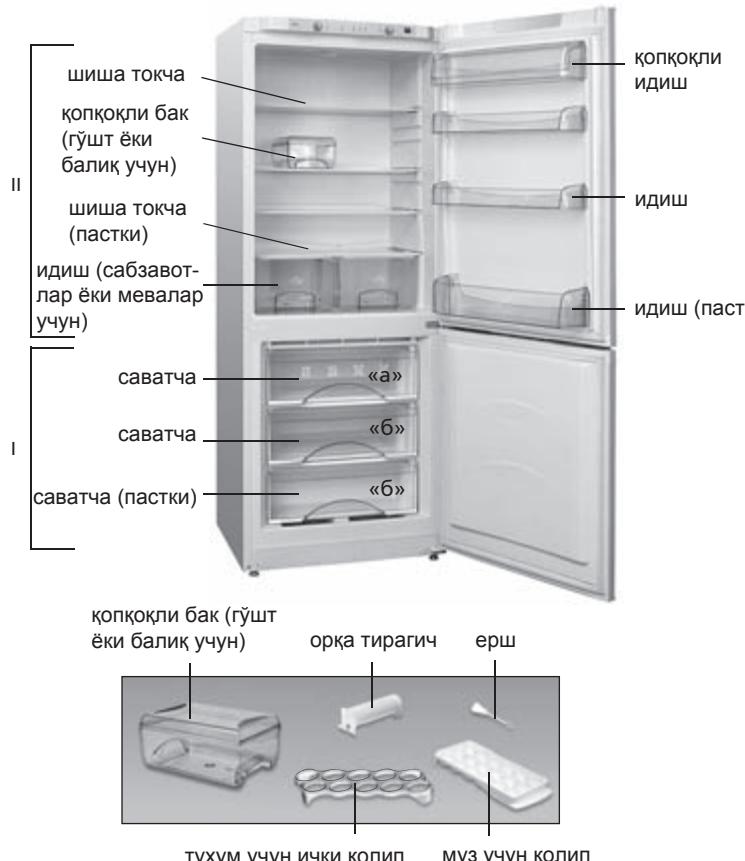
1.2 Совутгич иккита компрессорга эга: СК ва МК мустақил совутиш агрегатлаи билан совутилади, бу эса битта камерани бошқасидан мустақил тарзда ўчириш имкониятини беради.

1.3 Совутгичда МК да «Музлатиш» режими кўзда тутилган.

1.4 Совутгичдан атроф мухитнинг плюс 10 °C дан плюс 43 °C гача ҳароратида фойдаланиш лозим.

1.5 Совутгичдан фойдаланиш учун зарур бўлган умумий фазо 2-расмда мллиметрларда кўрсатилган ўлчамлар билан белгиланади. Совутгичдан бутловчи қисмларни бемалол олиш учун камераларнинг эшикларини камидаги 90° бурчаги остида очиш керак.

Совутгичнинг конструкцияси билан таъминланадиган СК эшигини очишнинг максимал бурчаги 120° ни ташкил этади. Бузилишига йўл қўймаслик учун СК нинг эшигини 120°дан ортиқ бурчакка очиш учун куч ишлатиб уриниш **ТАҚИҚЛАНАДИ**.



I — музлатиш камераси (МК):

«а» — музлатиш ва сақлаш зонаси;

«б» — сақлаш зонаси;

II — янги озиқ-овқат маҳсулотларини сақлаш камераси (СК)

1-расм — Совутгич ва бутловчи буюмлар

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

1.6 Oziq-ovqatlarni joylashtirish va chiqarish qulay bo'lishi учун МК саватларining old tarafida ushlagich mavjud, shuningdek,совутгичдан таштарida ko'tarib olish учун 3 rasmiga muvofiq yon taraflarida ham ushlagichlar bor (pastki savatdan tashqari).

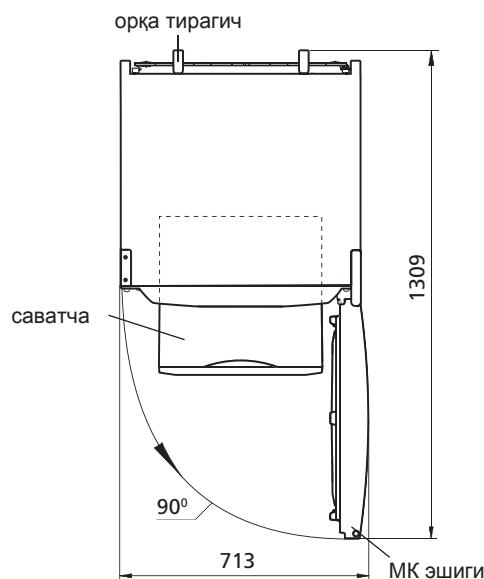
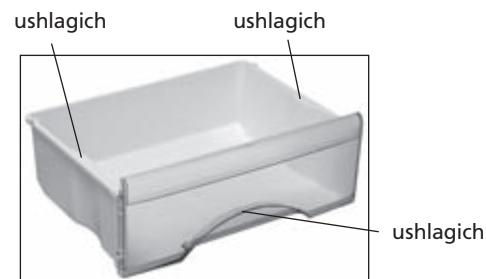
2 СОВУТГИЧНИНГ ИШЛАШИНИ БОШҚАРИШ**2.1 БОШҚАРИШ ОРГАНЛАРИ**

2.1.1 4-расмга мувофиқ бошқариш органлари қуидагилар:

— СК да ва МК да ҳароратни созлаш дасталари (куида — даста). Даста соат мили бўйлаб ва унга қарши йўналишда буралади ва танланган бўлимига кўйилади. “1” бўлими камерадаги энг юқори ҳароратга мос келади (энг кам совутиш), “7” бўлими камерадаги энг паст ҳароратга мос келади (энг кўп совутиш). Даста “•” белгисига ўрнатилганда камера ўчирилади;

— «Музлатиш» режимининг ўчириш дастаги (куида - ўчириш дастаги), у МК да «Музлатиш» режимини ёқиши/ўчириш учун мўлжалланган ва иккита белгига эга: “I” — ёқиши, “0” — ўчириш.

2.1.2 Совутгич 4-расмга мувофиқ чироқли индикаторларига эга:

**2-расм — Совутгич (тепадан кўриниши)**<http://rembitteh.ru/>**3-расм**



4-расм — Бошқариш ва индикация органлари

— **СК ёки МК ни ёкиш** (яшил рангли). Камера ёқилганда доимо ёниб туради. Камера ўчирилганда, шунингдек электр энергиясининг таъминотида узилишлар пайтида ўчади;

— «Музлатиш» режими (сарик рангли). «Музлатиш» режими ёқилганда ёнади. Ушбу режим ўчирилганда, шунингдек совутгич ўчирилганда ўчади;

— **МК да юқори ҳарорат** (қизил рангли). МК да ҳарорат кўтарилиганда ёнади (масалан, биринчи марта ёқилганда ёки тозалашдан кейин ёқилганда, кўп миқдорда янги озиқ-овқат маҳсулотлари солинганда). Индикаторнинг қисқа муддатли ёқилиши (масалан, МК эшиги узоқ вақт очиқ турганда) совутгич ишламаслигининг белгиси бўлмайди: МК да ҳарорат пасайганда индикатор автоматик равишда ўчади. Индикатор узоқ вақт ёниб турганда сақланаётган маҳсулотларнинг сифатини текшириш ва сервис хизматининг механик ходимини чақириш керак.

3 СОВУТГИЧДАН ФОЙДАЛАНИШ

3.1 КАМЕРАНИ ЁҚИШ ВА ҲАРОРАТНИ СОЗЛАШ

3.1.1 Совутгични электр тармоғида улаш: таъминот симининг вилкасини розеткага киритиш.

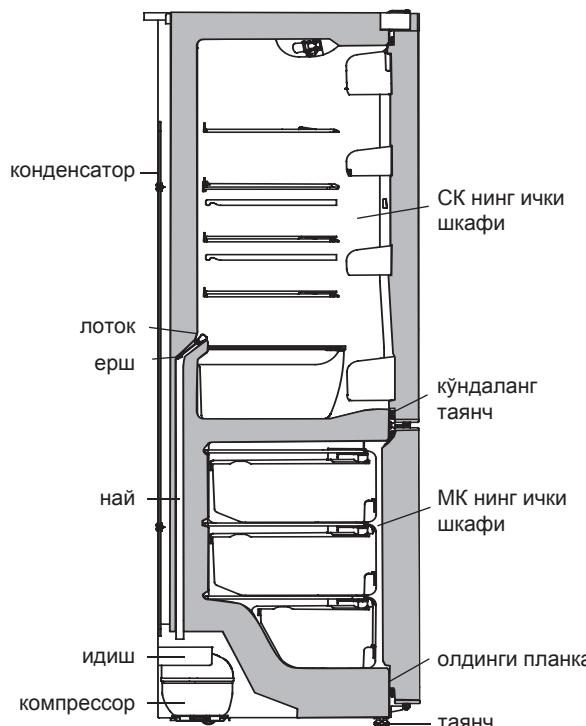
3.1.2 Камерани ёқиши ва СК да ёки МК да ҳароратни созлаш дасталар ёрдамида амалга оширилади (4-расмга қаранг). Биринчи ёқишида ҳар бир дастани “3” ёки “4” бўлимига, ўчириш дастагини — “0” белгисига ўрнатиш тавсия этилади.

СК ёки МК ёқилганидан кейин ёқиши индикаторлари ва МК да юқори ҳарорат индикатори ёқилади. МК да ҳарорат пасайганда юқори ҳарорат индикатори автоматик равишда ўчади.

Ҳарорат созланганидан кейин совутгичда ҳарорат автоматик равишда тутиб турилади.

3.2 «МУЗЛАТИШ» РЕЖИМИНИ ЁҚИШ/ЎЧИРИШ

3.2.1 «Музлатиш» режимини ёқиши ўчириш дастаги “I” белгисига босилганда амалга оширилади — режим индикатори



5-расм — СК дан эриган сувни тўкиш схемаси

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

ёнади, “0” белгисига босилганда — режим ўчирилади ва 4-расмга мувофиқ индикатор ўчади.

3.3 КАМЕРАНИ ЩИРИШ

3.3.1 Камерани ўчириш дастанинг “•” белгисига ўрнатилган ҳолда амалга оширилади.

3.4 СК НИ АВТОМАТИК ЭРИТИШ ТИЗИМИ

3.4.1 СК да автоматик эритиши тизими кўлланади. СК нинг орқа деворида пайдо бўлган қиров эритиши цикли давомида компрессор ўчирилганда эрийди ва сув томчиларига айланади. Эриган сув томчилари лотокка тушади, ундаги тешиклар орқали най бўйлаб 5-расмга мувофиқ компрессордаги идишга тушади ва буғланади. Лотокнинг тешигига тўкиш тизимининг тиқилиб қолишига йўл қўймаслик учун ерш киритилган.

3.4.2 Мунтазам равиша (камида 3 ойда бир марта) лотокнинг тозалигини кузатиб туриш ва лотокда сувнинг йўқлигини текшириб туриш лозим.

Лотокда сув борлиги тўкиш тизимининг тиқилиб қолганлигини билдиради. Тиқилиб қолишини тозалаш учун, сув бемалол идишга оқадиган қилиб, лотокдаги тешикни ерш билан яхшилаб тозалаш, ершни ювиб ташлаш ва уни 5-расмга мувофиқ ўрнатиш керак.

Сувни тўкиш тизими тиқилиб қолган совутгичдан фойдаланиш **ТАҚИҚЛАНАДИ**. СК нинг тубида пайдо бўлган ёки 5-расмга мувофиқ кўндаланг таянч СК нинг ички шкафига ёндош бўлган жойга тушган сув совутгичнинг ташки шкафининг ҳамда совутиш агрегати элементларининг коррозиясига олиб келиши, иссиқлик изоляциясини бузиши, ички шкафининг дарзлари пайдо бўлишига ва совутгич шкафининг ишдан чиқишига олиб келиши мумкин.

3.5 МК НИ ТОЗАЛАШ

3.5.1 МК ни эритиша:

— қор қоплами эриб борган сари, 6-расмга мувофиқ эриган сувнинг оқиши зонасидан эриган сувни намликни осон сингдирувчи материал билан артиш керак;

— камерани юқиши ва қуритиб артиш керак.

ДИҚҚАТ! Эритиши ва тозалаш пайтида МК дан эриган сувнин оқиб чиқишига йўл қўйманг, чунки сув 5, 6-расмларга мувофиқ олдинги планканинг МК нинг ички шкафига ёндош бўлган жойига тушиб, совутгичнинг ташки шкафининг ҳамда совутиш агрегати элементларининг коррозиясига олиб келиши, иссиқлик изоляциясини бузиши, ички шкафининг дарзлари пайдо бўлишига ва совутгич шкафининг ишдан чиқишига олиб келиши мумкин.

3.6 СОВУТГИЧНИ ЩИРИШ

3.6.1 Совутгични ўчириш учун таъминот симининг вилкасини розеткадан чиқариб олиш керак.



6-расм — МК дан эриган сувни йиғиш

4.1 Texnik xususiyatlar va komplektdagi buyumlar nomlari 1 va 2 jadvallarda ko`rsatilgan.

4.2 Jadvaldagи buyumlarning texnik xususiyatlari rus tilida ber-ilgan. 7 rasmidagi xususiyatlar nomlari buyumning jadvalida ko`rsatilgan belgilari bilan solishtirilishi kerak.

1 Jadvali – Texnik xususiyatlar

№	NOMI	Model
1.1	Nominal umumiy brutto hajmi, dm ³	Nomlarga mos parametrlar kafolat kartasida ko`rsatilgan
1.2	MKnинг nominal umumiy brutto hajmi, dm ³	
1.3	Oziq-ovqatlarni saqlash uchun tokchalarining nominal maydoni, m ²	
1.4	Tashqi o'lchamlari, mm	balandligi
		kengligi
		chuqurligi
1.5	Sof og'irligi kg, eng yuqori chegara	
1.6	MKda muzlatilgan oziq-ovqatlarni saqlash harorati, °C, eng yuqori chegara	
1.7	Yangi sarhal oziq-ovqatlarni saqlash harorati, °C	
1.8	Yangi sarhal oziq-ovqatlar saqlashning o'rtacha harorati, °C, eng yuqori chegara	
1.9	Elektr quvvati o'chirilganda MKdagi harorat minus 18dan minus 9 °C gacha ko'tarilishining nominal vaqt (atrof-muhit harorati plus 25 °C bo'lganda), soat	
1.10	Atrof-muhit harorati plus 25 °C bo'lganda nominal muzlatish quvvati, kg/sut	
1.11	Muz olishning nominal sutkalik ishlab chiqarish quvvati, kg	
1.12	Kumush miqdori, g	

Izoh - Texnik xususiyatlarni aniqlash muayan usullar bo'yicha maxsus jihozlangan laboratoriyalarda amalga oshiriladi.

	<p>Nominal hajmi, dm³ - yangi sarhal oziqovqatlarni saqlash uchun kamera: - muzlatish kamerasining:</p> <p>Oziq-ovqatlarni muzlatishning: Nominal kuchlanish: Nominal quvvati: Nominal iste'molchilik quvvati: Xladagenti: R600a/Sochuvchi: C-Pentane Xladagent og'irligi: Belarus Respublikasida ishlab chiqilgan</p>
Buyum modeli belgilanish	

7 rasmi– Jadval

2 Jadvali – Komplekt tarkibi

№	Номи	Адади, дона
2.1	Саватча (пастки)	Nomlarga mos parametrlar kafolat kartasida ko`rsatilgan
2.2	Саватча	
2.3	Идиш (сабзавотлар ёки мевалар учун) ¹	
2.4	Шиша токча (пастки) ²	
2.5	Шиша токча ²	
2.6	Қопқоқли идиш ³	
2.7	Идиш ⁴	
2.8	Идиш (пастки) ⁴	
2.9	Орқа тирагич	
2.10	Ерш	
2.11	Муз учун қолип	
2.12	Тухум учун ички қолип	
2.13	Қопқоқли бак (гўшт ёки балиқ учун)	

¹ Yod'lar va issiq haroratda ishlov berilgan oziq-ovqatlarni saqlash uchun mo'ljallanmagan

² Bir tekisda taqsimlashdagi mumkin bo'lgan eng yuqori og'irlilik 26 kg.

³ Bir tekisda taqsimlashdagi mumkin bo'lgan eng yuqori og'irlilik 3 kg.

⁴ Bir tekisda taqsimlashdagi mumkin bo'lgan eng yuqori og'irlilik 6 kg.



020

РБ01

003

001

1003

Сертификат мутобиқан аз ҷониби БелЛИС (кӯчаи Красная, 7Б, 220029, ш. Минск):
№ TC BY/112 03.03. 020 00130, муҳлати этибор аз 09.02.2012 с. то 08.02.2017 с.

1 ТАВСИФИ ЯХДОН

1.1 Яхдон мувофиқи расми 1 барои яхкунониданӣ ва нигаҳдории дарозмуддати озуқаҳои яхноккардашуда, тайёр кардани яхи гизой дар КС, нигаҳдории кӯтоҳмуддати маҷоди физой, нушобаҳо, сабзавоту мева дар КЯ муйян карда шудааст.

1.2 Яхдон ду компрессор дорад; КЯ ва КС бо агрегатҳои хунуккунакӣ вобастанабуда хунук карда мешаванд, ки барои хомӯш кардани як камераро дар вақти коркунии дигар имконият метияд.

1.3 Дар яхдон режими «Яхкунонӣ» дар КС ба назар гирифта шудааст.

1.4 Яхдонро дар муҳити дараҷаи аз 10°C то 43°C гарм истифода бурдан лозим аст.

1.5 Фазои умумии зарурӣ барои истифодаи яхдон тибқи андозагирии габаритии дар расми 2 нишон дода шуда дар асоси миллиметр муйян карда мешавад. Барои бе монеа берун овардани қисмҳои мукаммалкунандай яхдон бояд дари он ба тарафи кунҷи на кам аз 90° кушода шавад.

Кунҷе калотарин дар вақти кушодани дар, ки бо тартиби яхдон таъмин карда шудааст, 120° мебошад.

1.6 Сабадҳои КС дар панели пеш барои қулай шудан

ҳангоми ҷойгиркунӣ ва гирифтани озуқа, инчунин, дар сатҳи паҳлӯй (ғайри сабади поёни) барои ҷойгиркунӣ берун аз яхдон мувофиқи расми 3, дастакҳо дорад.

2 ИДОРАКУНИИ КОРИ ЯХДОН

2.1 ОРГАНҲОИ ИДОРАКУНИЙ

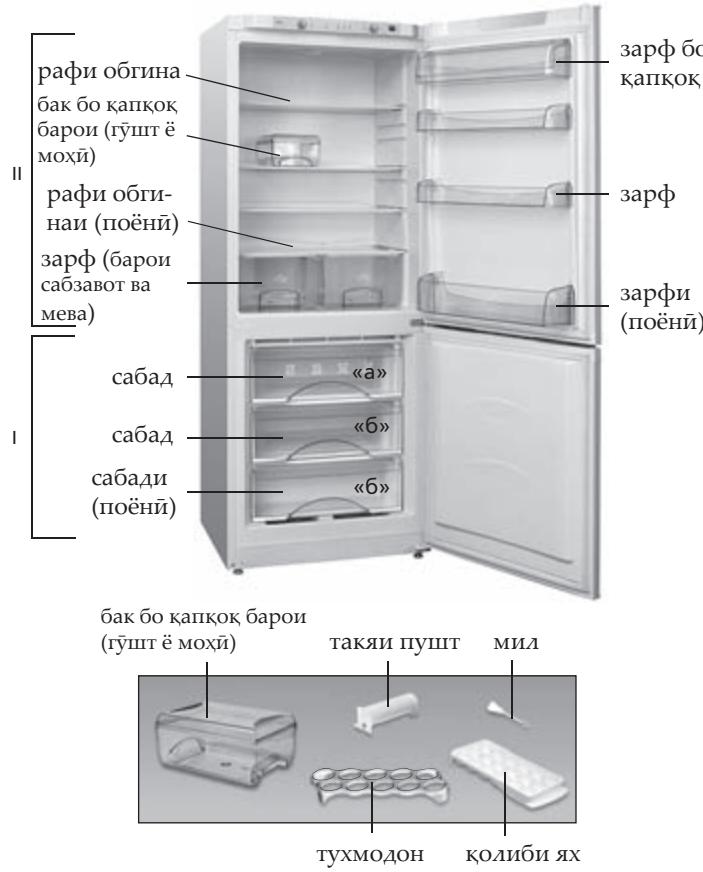
2.1.1 Органҳои идоракунӣ мувофиқи расми 4 мебошанд:

- **дастаки танзими ҳарорат дар КЯ ва КС** (минъбада – дастак). Ба акрабаки соатнамо ва ба муқобили он мегагради дорад ва ба нишонаи интиҳоб шуда гузаронида мешавад. Нишондиҳандай “1” ба ҳарорати калонтарин мувофиқ мешавад (хунук кардани камтарин), ба нишондиҳандай “7” – аз ҳама пастарин (аз хунук карданӣ бисёртарин). Дар вақти, ки дастак ба нишондиҳандай “•” гузашта мешавад, камера хомӯш карда мешавад;

- **калидаке**, ки барои монданӣ/куштани, **режими «Яхкунонӣ» дар КС**, муқаррар гардид ва ду аломат дорад: “I” – монданӣ ва “0” – кушидани.

2.1.2 Яхдон мувофиқи расми 4 индикаторҳои равшанӣ дорад:

- **даргиронӣ** (ранги сабз). Агар сармодон кор қунад, ҳамеша ҷароғон аст. Агар он кор накунад, ёки ҷараёни барқӣ набошад, хомӯш аст;

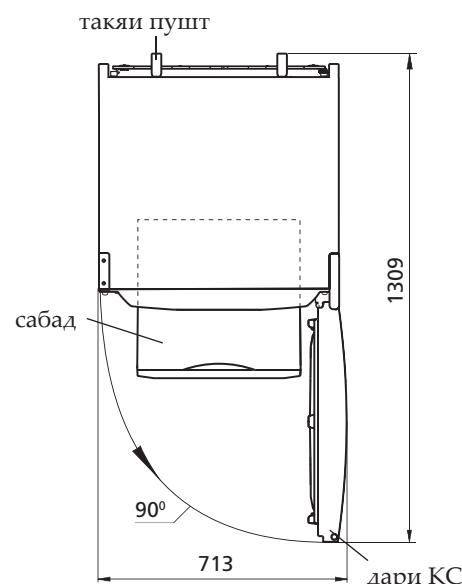


I — камераи сармодон (КС):

«а» — ҷойи яхкунонӣ ва нигаҳдорӣ;

«б» — ҷойи нигаҳдорӣ;

II — камера барои нигаҳдории маҳсулоти тоза (КЯ)

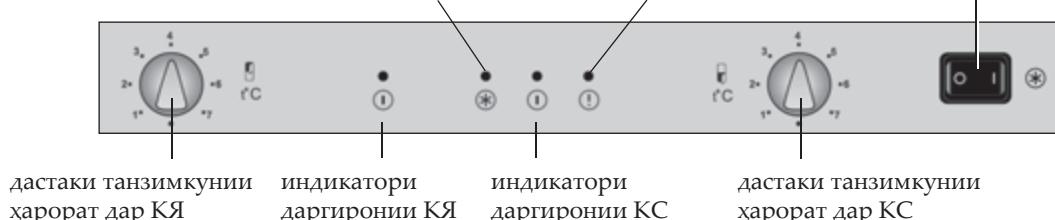


Расми 2 — Яхдон (нигоҳ аз боло)



Расми 3

<http://tembitteh.ru/>



Расми 4 – Органҳои идорақунӣ ва индикатсия

— режими «Яхкунонӣ» (ранги зард). Дар режими «Яхкунонӣ» - дар мегирад. Дар вақти күштани хомӯш мешавад ва ҳамчун дар вақти хомӯш кардани яҳдон;

— ҳарорати баланд дар КС (ранги сурх). Агар ҳарорат дар КС баланд мешавад - дар мегирад (масалан, дар вақти даргирондани якум ё пас тозакунии яҳдон, дар вақти пуркардани бо ҳӯроквориҳои тоза дар миқдори зиёда). Дарҷ кардани кӯтоҳмуддатии индекатор (масалан, дар вақти дар күшодани дуру дароз) нишонаи нодурустии яҳдон намебошад: дар вақти поён фаромадани ҳарорат дар КС индикатор бо таври автоматӣ хомӯш карда мешавад. Дар вақте, ки индикатор дуру дароз дар мегирад озуқаҳоро тафтиш карда ва мутахасиси хизмати маширо даъват кардан лозим аст.

3 ИСТИФОДАИ ЯҲДОН

3.1 ДАРГИРОНДАНИИ КАМЕРА ВА ТАНЗИМКУНИИ ҲАРОРАТ

3.1.1 Пайваст кардани яҳдон ба шабакаи барқ; гузоштани душоҳаи сими барқ ба васлак.

3.1.2 Даргиронии камера ва танзимкунии ҳарорат дар КЯ ва КС бо ёрии дастакҳо (расми 4-ро нигоҳ қунед) ба амал бароварда мешавад. Да вақти якум даргирондани ҳар як дастакҳоро ба нишондиҳандай “3” ё “4”, калидакро ба “0” гузоштан лозим аст. Пас аз даргиронии КЯ в КС индикаторҳои даргиронӣ ва ҳарорати баланд дар КС ҷароғон мешаванд. Дар вақти поён фаромадани ҳарорат дар КС индикатори ҳарорати баланд дар КС бо таври автоматӣ хомӯш карда мешавад.

Баъд аз танзим кардани ҳарорат дар яҳдон вай ба тарзи автоматикий нигоҳ дошта мешавад.

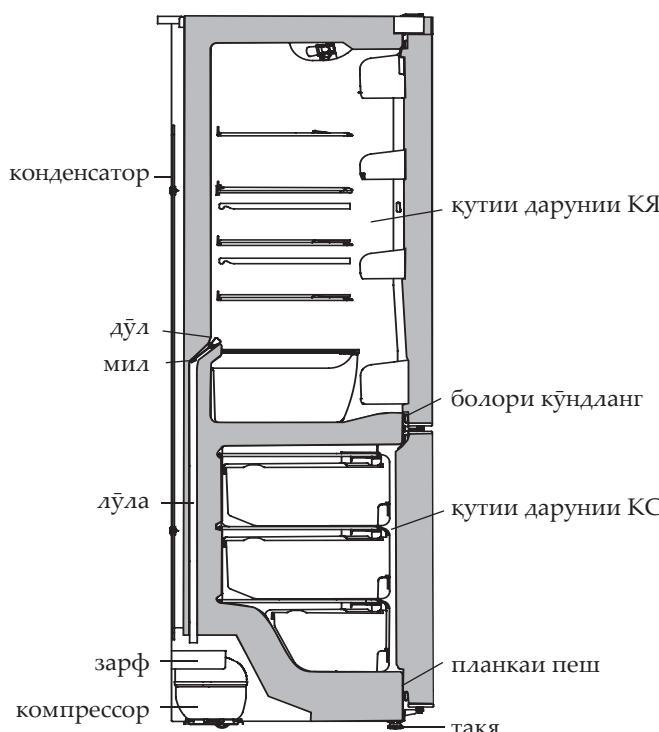


Рисунок 5 – Накшаша партоби оби яхшуда аз КЯ

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

3.2 ДАРГИРОНӢ/ХОМӮШ КАРДАНИИ РЕЖИМИ «ЯХКУНОНӢ»

3.2.1 Даргиронии режими «Яхкунонӣ» дар пахш кардани калидак ба нишондиҳандай “I” ба амал бароварда мешавад — индикатори режим ҷароғон мешавад, дар пахш кунии ба нишондиҳандай “0” — режим аз кор мемонад ва индикатор мувофиқи расми 4 хомӯш карда мешавад.

3.3 ХОМӮШ КАРДАНИИ КАМЕРА

3.3.1 Дар вақти, ки дастак ба нишондиҳандай “•” гузошта мешавад, камера хомӯш карда мешавад.

3.4 СИСТЕМАИ АВТОМАТИИ ОБШАВИИ ЯХИ ЯҲДОН

3.4.1 Дар КХ системаи автоматии ях обшавандай КХ истифода бурда мешавад. Қирав, ки дар пахлуи қафо пайдо мешавад, дар сикли обшавандада дар вақти хомӯш шудани компрессор об мешавад ва қатраҳо ҳамчун об мешаванд. Қатраҳои оби яхобщуда ба дӯл шори мераванд, аз байнӣ сӯроҳ бо лӯла ба зарфи компрессор, мувофиқи расми 6, меоянд ва бухор шуда мепаранд. Дар сӯроҳи дӯл мил барои ҷилавирӣ аз масдуд шудани системаи партоби об гузошта шудааст.

3.4.2 Зарур аст то ба таври доимӣ (на камтар аз як маротиба дар се моҳ) тоза ва пок будани дӯл аз оби ҷамъшуда назорат шавад. Вучуди об дар доҳили дӯл аломати гирифтагӣ ва масдуд шудани системаи партоби об аст. Барои рафъи масдудият бояд бо мил суроҳи синҷ тоза карда шавад, то ки об бе монеа вориди зарф гардад. Баъди ин мил поккорӣ ва мутобики нишондоди расми 5 бояд наасб гардад.

Истифодаи яҳдони дорои системаи масдуди партоби оби ҷамъ шуда МАНЬ АСТ. Оби пайдо шудаи қисмати поении камераи яҳдон дар ҷойи наздик будани болори кӯндаланг ба қуттии дарунии КЯ, мувофиқи расми 5, зангзании қуттии беруниро ва элементҳои агрегатии хунуккунак пайдо намояд, гарминигоҳдориро вайрон кардан ба кафиданҳои қуттии дарунӣ ва ба вайрон шудани қуттии яҳдон метавонад ба вучуд оварад.

3.5 ТОЗА КАРДАНИИ КС

3.5.1 Дар вақти об кардании КС:

— оби яхобщударо аз ҷои шорида, мувофиқи расми 6, бо латача аз рӯи обшавии ях тоза кардан,

— камераро шустан ва пок карда хушканидан лозим аст.

ДИҚҚАТ! Дар вақти обкунӣ ва тозакунии оби яхобщударо аз КС баромадан намонед, аз-баски об, дар ҷойи наздик будани планка, мувофиқи расмҳои 6, зангзании қуттии беруниро ва элементҳои агрегатии хунуккунак пайдо намояд, гарминигоҳдориро вайрон кардан ба кафиданҳои қуттии дарунӣ ва ба вайрон шудани қуттии яҳдон метавонад ба вучуд оварад.

3.6 ХОМӮШ КАРДАНИ ЯҲДОН

3.6.1 Барои хомӯш кардани яҳдон зарур аст то душоҳаи сими барқ аз васлак берун оварда шавад.



Расми 6 – Ҷамъшавии оби яхобщудагии аз КС

4.1 Номгузории маълумоти техники ва комплекси нишондодааст мутобиын дар жадвали 1 ва 2.

4.2 Дар жадвали малумотои техники бо забони тожики нишон додашидааст. Номгузории маълумот дар сурати 7 нишондодашуда-аст, зарур аст бо маълумото дар жадвали ижро мутобиыят намояд.

Жадвали 1 – Маълумотои техники

№	НОМ		Намуд
1.1	Хачми умумии номиналии вазни гайри холис, дм ³		
1.2	Хачми умумии номиналии вазни гайри холис КС, дм ³		
1.3	Масоҳати номиналии рафҳои нигахдории маводи гизои, м ²		
1.4	Андозаҳои габарити, мм	баланди	
		арз	
		УМК	
1.5	Вазни холис, кг, на беш аз		
1.6	Харорати нигахдории маводи мунчамиди гизои дар КС, °C, на беш аз		
1.7	Харорати нигахдории маводи тозаи гизои, °C		
1.8	Харорати миёнаи нигахдории маводи тоза, °C, на беш аз		
1.9	Вакти номиналии афзоиши харорат дар КС аз минус 18 °C то минус 9 °C (харорати мухити атроф пилус 25 °C) хангоми катъи барк		
1.10	Иқтидори номиналии мунчамидсози хангоми баробар будани харорати мухити атроф ба пилус 25 °C, кг/шаб		
1.11	Иқтидори шабонарузии номиналии тавлиди ях, кг		
1.12	Таркиби нукра, г		
Тавзех - Ташхиси мушаххасоти техники дар озмоишгоҳҳои маҳсуси мухахҳаз аз руи методҳои муайян гузаронида мешавад.			

Nomlarga mos parametrlar kafolat kartasida ko'rsatilgan

	<p>Номиналии хачми умумии, дм³ — камераи ниганъдории маъсулоти тозаи гизои дар яхон: — дохилии сармодон: Иқтидори яхкунонии: Номиналии чараён: Номиналии барк: Пастарин истифодай қува Хладагент: R600a/кафкунанда: C-Pentane Вазни маводи хладагента: Истеҳсол шудааст дар Ҷумҳурии Беларусия</p>
Қайди намуди истеб-сolkardaшуда	

Расми 7 – Жадвал

Жадвали 2 – Комплексц

№	НОМ	Микдор, дона.
2.1	Сабади (поёни)	
2.2	Сабад	
2.3	Зарф (барои сабзавот ё мева) ¹	
2.4	Рафи обгинаи (поёни) ²	
2.5	Рафи обгина ²	
2.6	Зарф бо қапқоқ ³	
2.7	Зарф ⁴	
2.8	Зарфи (поёни) ⁴	
2.9	Такия пушт	
2.10	Мил	
2.11	Қолиби ях	
2.12	Тухмодон	
2.13	Бак бо қапқоқ барои (гӯшт ё моҳӣ)	

Nomlarga mos parametrlar kafolat kartasida ko'rsatilgan

¹ Барои нигахдории маводи гизои ва равганҳои мавриди коркарди харорати карор гирифта, пешбини нашудаанд.

² Хадии максималии бор зимни таксими баробар 26 кг.

³ Хадии максималии боргирӣ хангоми таксими баробар 3 кг.

⁴ Хадии максималии бор хангоми таксими баробар 6 кг.

МУЗДАТҚЫЧТАР-ТОНДУРГУЧТАР

ХМ-6219-XXX

ХМ-6221-XXX

ХМ-6224-XXX



020



РБ01



003



001



1003

Иштелип чыгарылган буюмдун сертификаты БЕЛЛИС ишканасынан берилген (Красная кочосу, 7Б, 220029, Минск ш.):
№ TC BY/112 03.03. 020 00130, жарктуу иш мөөнөтү 09.02.2012 баштап 08.02.2017 чейин.

1 МУЗДАТҚЫЧТЫН МҮНӨЗДӨМӨСҮ

1.1 1- сүрөттө көрсөтүлгөндөй, муздатқыч мөмө-жемиштерди муздатуу үчүн жана узак мөөнөткө сактоо үчүн, тондургуч камерасында (ТК) тамак-ашта колдонулуучу муз даярдоо үчүн; муздатуу камерасында (МК) азық-түлүктү, ичимдиктерди, мөмө-жемиштерди муздатуу жана кыска мөөнөт ичинде сактоо үчүн колдонулат.

1.2 Муздатқычтын эки компрессору бар: МК жана ТК бири-биринен көз карандысыз эки муздатуучу агрегат менен муздатылгандыктан, бир камера иштеп турганда экинчисин өчүруп койсо болот.

1.3 Муздатқычтын ТКсында “Тондуруу” режими бар.

1.4 Муздатқычты айланы чөйрөнүн температурасы плюс 10 °C дан 43 °C болгондо гана колдонуу зарыл.

1.5 Муздатқыч орнотулуучу жалпы жай, анын 2-сүрөттө миллиметр менен көрсөтүлгөн габарит өлчөмдөрүнө карай тандалат. Муздатқычтын толуктоочу бөлүктөрүн тоскоолдуксуз чыгаруу үчүн, анын эшиктерин 90° тан кем эмес чоңдукта ачуу зарыл.

Муздатқычтын конструкциясына жараша, анын МКсынын эшигинин ачылуусунун максималдуу көрсөткүчү 120° түзөт. Бузулуп калуудан сактануу үчүн МКнын эшигин 120° тан ашырып ачуу үчүн ашыкча күч колдонууга тыюу салынат.

1.6 Алдынкы панелде тондургуч корзиналардын туткасы болот, ал азық-заттарды салууга жана чыгарууга ынгайчылк тузот, ал эми капиталдарындагы туткалар болсо (томонку корзинадан башкасы) 3 суротуно ылайык муздатқыч сыртында азық-түлүктөрдү жылдырууда колдонулат.

2 МУЗДАТҚЫЧТЫН ИШТӨӨСҮН БАШКАРУУ

2.1 БАШКАРУУ ОРГАНДАРЫ

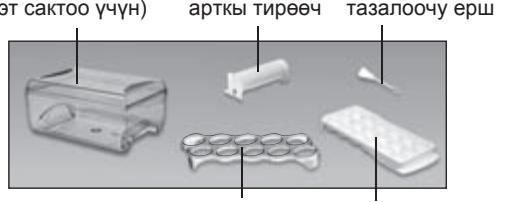
2.1.1 4-сүрөттө көрсөтүлгөндөй, муздатқычтын башкаруу органдары төмөнкүлөр:

— **МК жана ТКда температураны жөнгө салуучу бурاما** (мындан ары – бурама). Саат жебеси боюнча жана ага каршы буралып, тандалган бөлүкчөгө коюлат. Бураманын белгисин “1” бөлүкчөсү камерадагы эң жогорку температурага (эң аз муздатуу), ал эми “7” бөлүкчөсү – эң төмөн температурага (эң көп муздатууга) туура келет. Бурама “•” белгисине коюлса, камера өчөт;

— **өчүрүүчү ТКдагы “Тондуруу” режимин өчүрүү/жандыруу** үчүн колдонуулуп, эки белгиси болот: “I” – жандыруу жана “0” – өчүрүү.

2.1.2 4-сүрөттө көрсөтүлгөндөй, муздатқычтын төмөнкү жарык индикаторлору бар:

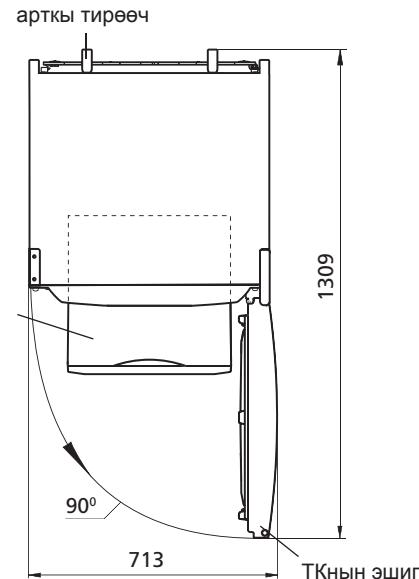
— **МК же ТКнын иштөөсүн көрсөтүүчү индикатор** (жашыл түстө). Камера иштеп турган кезде дайыма күйүп



I – тондургуч камера (ТК):
“а” – тондуруу жана сактоо зонасы;
“б” – сактоо зонасы;
II – жаңы жер-жемиштерди сактоо камерасы (МК)

1-сүрөт – Муздатқыч жанан толуктоочу бөлүктөрү

Информация для предварительного ознакомления. Официальной информацией изготовителя не является

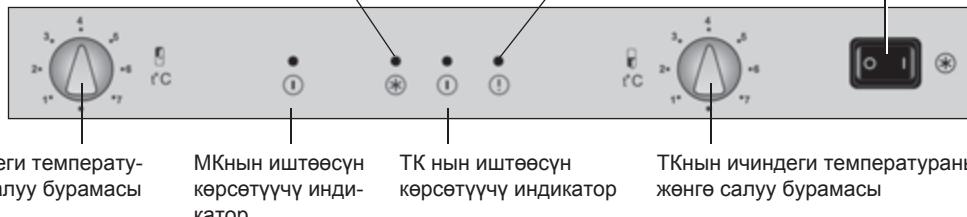


2-сүрөт – Муздатқыч (устунен)



<http://rembitteh.ru/>

3-сүрөт



4-сүрөт – Индикациялоо жана башкаруу органдары

турат. Камера өчкөндө, электр энергиясын берүү үзгүлтүккө учурганда өчтөт;

— **“Тондуруу” режиминин индикатору** (сары түстө). “Тондуруу” режимин жандырганда күйөт. Режимди жана муздаткычты өчүргөндө өчтөт;

— **ТКдагы көтөрүнкү температуранын индикатору** (кызыл түстө). ТКдагы температура жогорулап кетсе күйөт (мисалы, биринчи жандырганда же тазалагандан кийин жандырганда, көп жаңы азық-түлүк жүктөлсө). Индикатордун кыска мөөнөткө күйгөнү (мисалы, ТКнyn эшигин көпкө ачып тургандан кийин), муздаткычтын бузулганынын белгиси эмес: ТКнyn ичиндеги температура төмөндөгөндө, индикатор кайра автоматтык түрдө өчүп калат. Индикатор көпкө чейин күйүп турса, сакталып турган азық-түлүктөрдүн сапатын текшерип, тейлөө кызматынан механикти чакыруу зарыл.

3 МУЗДАТКЫЧТЫ ИШТЕТУУ

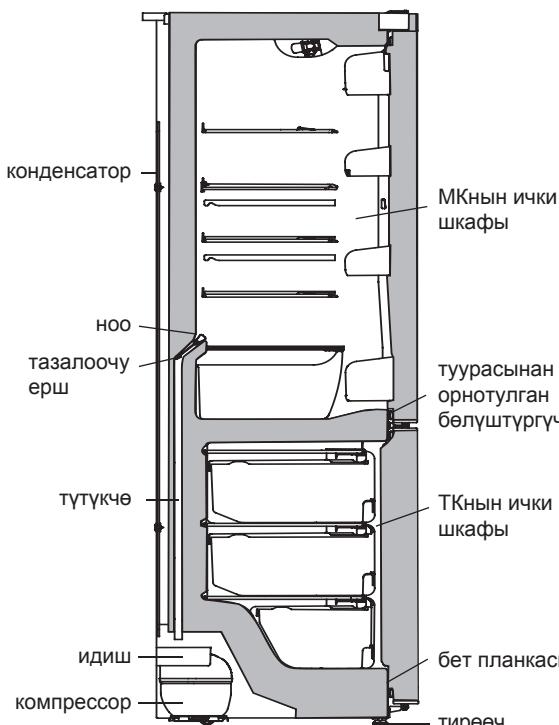
3.1 КАМЕРАНЫ ЖАНДЫРУУ ЖАНА ТЕМПЕРАТУРАНЫ ЖӨНГӨ САЛУУ

3.1.1 Муздаткычты электр тармагына туташтырыңыз: шнурдун вилкасын розеткага сайыңыз.

3.1.2 Бураманын жардамы менен камераны иштетсө жана ТКдагы же МКдагы температураны жөнгө салса болот (4-сүрөттү кара). Биринчи иштеткенде бураманы “3” же “4” бөлүгүнө, өчүрүүчүнү “0” белгисине орнотуу сунушталат.

МКны же ТКны жандырганда, иштетүү жана ТКдагы көтөрүнкү температуранын индикаторлору күйүп калат. ТКдагы температура төмөндөгөндө, индикатор автоматтык түрдө өчүп калат.

Жөнгө салынгандан кийин, муздаткычтагы температура автоматтык түрдө кармалып турат.



5-сүрөт – МКдан ээриген суунун чыгаруу системасынын схемасы

3.2 “ТОНДУРУУ” РЕЖИМИН ОЧҮРҮҮ / ЖАНДЫРУУ

3.2.1 “Тондуруу” режимин иштетүү үчүн, 4-сүрөттө көрсөтүлгөндөй “Тондуруу” режиминин өчүрүүчүсүн “1” белгисине коюу керек – режимдин индикатору күйөт, ал эми өчүрүү үчүн “0” белгисине басып коюу керек – индикатор өчтөт.

3.3 КАМЕРАНЫ ӨЧҮРҮҮ

3.3.1 Бурама “•” белгисине коюлса, камера өчтөт.

3.4 МКНЫН АВТОМАТТЫК ЭРИТҮҮ СИСТЕМАСЫ

3.4.1 МКда автоматтык эритүү системасы колдонулат. МКнын арткы капталында пайда болгон кыроо, эритүү циклинде компрессор өчкөндөн кийин ээрип, суу тамчыларына айланат. 5-сүрөттө көрсөтүлгөндөй, суу тамчылары ноого тамып, андагы тешикчеден түтүкчө аркылуу копрессордоруга идишке топтолот жана бууга айланат. Суу агып чыгуу системасына кир толуп калуусун алдын алуу үчүн, ноонун тешикчесинде ерш орнотулган.

3.4.2 Ноонун тазлыгын жана суунун жоктугун үзгүлтүкүзүү текшерип туруш керек (3 айда 1 жолудан кем эмес). Ноодо суу топтолуп калганы, суу агып чыгуучу системада кир толгонунун белгиси. Суу тоскоолдуксуз идишке агып түшүү үчүн, ноонун тешигинде топтолгон кирди ерш менен тазалап, ершту жууп жана аны 5-сүрөттө көрсөтүлгөндөй орнотуу зарыл.

Суу агып чыгуучу системада кир толуп калса, муздаткычты иштетүүгө **ТЫЮУ САЛЫНАТ**. 5-сүрөткө ылайык, МКнын түбүндө пайда болгон же МКнын ички шкафы менен туура-сынан орнотулган бөлүштүргүч туташкан жерге тийген суу, муздаткычтын тышкы шкафын жана муздаттуу агрегатынын элементтерин зандаштыши, жылуулук изоляциясын бузушу мүмкүн, ички шкафта жарака пайда кылыш, муздаткычтын шкафын иштен чыгарышы мүмкүн.

3.5 ТКНЫН ИЧИН ТАЗАЛОО

3.5.1 ТКнын ичин ээритүүде:

— 6-сүрөттө көрсөтүлгөндөй, кэр катмары ээриген сайын пайда болгон сууну агып түшкөн зонадан тез сицирип алуучу материал менен арчып турруу зарыл;

— андан кийин камераны жууп, кургата арчып коюу керек.

ЭСКЕРТҮҮ! ТКны ээритүү жана тазалоо учурунда суу агып чыкпашина көз салып турунуз, себеби, 5,6-сүрөттөрдө көрсөтүлгөндөй, ал аккан суу ички шкаф менен бет планкасы туташкан жерге тийсе, муздаткычтын тышкы шкафын жана муздаттуу агрегатынын элементтерин зандаштыши мүмкүн, жылуулук изоляциясын бузушу мүмкүн, ички шкафта жарака пайда кылыш, муздаткычтын шкафын иштен чыгарышы мүмкүн.

3.6 МУЗДАТКЫЧТЫ ӨЧҮРҮҮ

3.6.1 Муздаткычты өчүрүү үчүн шнурдун вилкасын розеткадан сууруп коюунуз.

6-сүрөт – ТКдан ээрип чыккан сууну топтоо
<http://rembitteh.ru/>

4.1 Техникалык муноздомо жана анын комплектациясы 1 жана 2 таблицада корсotулгон.

4.2 Буюмдун табличкасында техникалык муноздомолору орус тилинде корсotулгон. 7 суротундо корсotулгон муноздома атальштарын, буюмдагы табличкада корсotулгон атальштары менен салыштырып коруу зарыл.

Табличкасы 1 – Техникалык муноздомо

№	АТАЛЫШЫ	Модели
1.1	Жалпы колому, дм ³	Муноздомого жооптор гарантия баракчасында корсotулгон
1.2	Тондургучтун жалпы колому, дм ³	
1.3	Полкалардын азық-заттарды сактоочу жалпы аяңтчасы, м ²	
1.4	Габарит размерлери, мм	бийиктиги
		туурасы
		чукурлугу
1.5	Таза массасы, кг, коп эмес	
1.6	Тондургучта тондурулган продуктуларды сактоо температурасы, °C, коп эмес	
1.7	Жаны продуктуларды сактоо температурасы, °C	
1.8	Тондургучтагы жаны продуктуларды сактоо режиминде температура, °C, коп эмес	
1.9	Тондургучтагы кобойчуу температураларын номиналдуу убактысы минус 18 °C минус 9 °Cга чейин (айланча-чойронуну температурасы плюс 25 °C болгондо) токту очурондо, saat менен	
1.10	Номиналдуу турдо муздаткыч кубатуулугу айланча-чойрөдүгү температура плюс 25 °C болгондо, кг/24 saat ичинде	
1.11	Номиналдуу турдо 24 saat ичинде муузду чыгаруусу, кг	
1.12	Кумуштун олчому, г	
Эскертуу - Техникалык муноздомолорду аныктоо атайын жабдылган лабораторияларда жана белгилүү методикалар менен аткарылат.		

Жалпы колому, дм ³ - жаны азық-түлүктөрдү сактоочу камера: - тондуруучу камеранын:
Моделдин озгоочо белгилери
Азық-түлүктөрдү муздаттуу:
Жалпы ток:
Жалпы кубаттуулук
Nominal iste'molchilik quvvati:
Хладагенти: R600a/Кобуктондургуч: C-Pentane
Хладагент салмагы:
Беларусия Республикасында жасалган

Сурот 7 – Табличкасы

Табличкасы 2 – Комплектациясы

№	АТАЛЫШЫ	Саны, шт.
2.1	Корзина (төмөнкү)	Муноздомого жооптор гарантия баракчасында корсotулгон
2.2	Корзина	
2.3	Идиш (жашылча жемиштер үчүн) ¹	
2.4	Айнек полка (төмөнкү) ²	
2.5	Айнек полка ²	
2.6	Капкагы менен идиш ³	
2.7	Идиш ⁴	
2.8	Идиш (төмөнкү) ⁴	
2.9	Арткы тирөөч	
2.10	Тазалоочу ерш	
2.11	Муз жасоочу калып	
2.12	Жумуртка салгыч	
2.13	Капкактуу бак (балык жана эт сактоо үчүн)	

¹ Кайнатуу же жылтыруу процедурасынан откорулгон май жана продуктуларды сактоого түю салынат.

² Тегиз кылыш салынган продуктулардын эн жогорку салмагы 26 кгдан отпашу зарыл.

³ Тегиз кылыш салынган продуктулардын эн жогорку салмагы 3 кгдан отпашу зарыл.

⁴ Тегиз кылыш салынган продуктулардын эн жогорку салмагы 7 кгдан отпашу зарыл.

